"Never be afraid of what is good. always the good is road to what is true."

Beacher.

Founded by Mahatma Gandhi In 1903. Former Editor: Manilal

No. 5 -Vol. LVI.

Friday, 7th February, 1958

REGISTERED AT THE GPO AS A NEWSPAPER.

Price: FOUR PENCE

School Feeding Scheme

OR some years now, the Government has started a school feeding scheme, by which, all school-going children are given nourishment. The allowance perchance has of course always varied with the colour of the child's skin, which in this country is the deciding factor when justice is meted out.

Gradually the allowance for the African child has dwindled down to the point where it will eventually stop. The Indian child was alloted threepence per meal. Last year it was reduced to twopence and this year the schools have been asked to make investigations into the income of the parents. They have been asked to find out how many parents earn £4 per head per month in the family, and how many are below this income.

Those who come under this latter income, will be given free meals. In contrast to this we see that the European children have been receiving fourpence per child all along with no similar changes or investigations. One wonder if this is the idea of the Governments fairplay or equal facilities for all races.

As it is the non-European children have no such amenities as parks and playgrounds, and swimming pools, that the European children enjoy, but now it seems that the Government is ruthless enough to take

away crumbs from poor non-European children, while, wealthy white children thrive on the fat of the land-a land which has flourished by perhaps the brains of the white man, but certainly by the labour of the black man.

We give here a letter published in the Johannesburg "Star," written by Miss Eleanor Ponsonby, who is the Honorary Organising secretary, of the African Children's Feeding Scheme,-Ed.

Sir,-In the last issue of "W.H.O.," the news review published by the World Health Organization, is an account of the new schoolfeeding programme Libya. It seems very curious to read of this when Bantu school-feeding has been virtually done away with here, although it is still considered necessary to have a school-feeding programme for all government schools for European chil-

In Libya a survey was undertaken of the nutritional needs of all schoolchildren and a school feeding scheme initiated to meet those needs as far as possible,

A similar report by a commission was made available in this country some years ago. In spite of its recommendations what do we find? School feeding for the richest group continues and that for the poorest is taken away. The latter has to spend the school feeding grant on school buildings and other necessities.

It seems extremely sad that South Africa, the pioneer of welfare education and health services in Africa, is now going backwards-not just falling behind but going backwards,

And how funny a report in the "W.H.O," would look on the nutritional needs of European children in the Transvaal. Even rich Johannesburg requires a daily grant of 4d. a head while the same authorities announced that the African school-going child was not in need of any such nutritional supplement,

While European parents complacently go on accepting the spoon feeding dealt out to them, the African parent is apt to say: "They

want the white children to be clever so they give them extra food and they want our to be stupid so they take away even the little they used to have so that our children won't be able to learn so well."

I need not say who "they" would refer to.

As anyone can see this does not help in creating better race relations at home and would not give rise to much admiration abroad. But it is not the sort of information that is sent overseas thy state information officers, and as long as South Africans are not criticized overseas they do not seem to care or even to know much of what actually does happen here.

But they must not be surprised or hurt if Libya gets all the pats on the back in the future!

Fountain Of Wisdom

I do not believe that the spiritual law works on a field of its own. On the contrary, it expresses itself only through the ordinary activities of life. It thus affects the economic, the social and the political fields.

> -Gandiji in 'Youn g India,' 3 September 1925.

OPINION

FRIDAY, 7TH FEBRUARY, 1958

Great Powers And Satellites

HE United States has at last hurled its own satellite into space. While it is welcome as one more triumph of science over nature it does raise questions in the minds of men and women the world over as to what the race into space will in the end lead to.

On the one hand Man might be able to know infinitely more about outer space and perhaps discover the secret of regulating rainfall. With that would open up a new era in Man's history. Vast spaces of the earth, which are to day deserts, could be transformed into gardens of Paradise and would give sustenance to millions of human beings. That would certainly restore peace in the world and give men and nations a little more security in the future.

Mad Waste

On the other, the mere flight into space for purposes of satisfying national vanity or curiosity would be a mad waste of valuable money, time, energy brains and materials

There is reason to fear that at the moment the Great Powers are concerned largely with questions of prestige and military advantage. They are concerned, not so much with making this world a better place to live in as with perfecting more deadly engines of destroying human life. For this reason one of the greatest needs of the moment is a clear demonstration by the ordinary peoples of the world and those nations which do not seek to dominate others, to make it clear to the Great Powers that if destruction is where they are leading humanity, they will go there alone.

Best Friend

At the moment both Russia and America are straining every nerve to convince the uncommitted peoples of the world that either is their best friend. But the poor, the ignorant and the diseased of the world use only one yardstick tell a friend from a foe: Whether or not he works to release them from the bondage which makes their lives such a drudgery; whether or not he creates conditions of instability in the world which delay the advent of the day when life will be more rewarding to those who live in suffering at the moment.

Adventures into space designed to make either side more proficient in the destruction of human lives give the suffering little hope that they can look to a better life in the foreseeable future. And here, the Great Powers have betrayed humanity.

The greatest need of the times, then, is a grouping of peoples and weaker nations which would set itself the goal of turning humanity away from where the Great Powers are leading; to peace and stability. The Great Powers, unless checked, will sacrifice humanity at the altar of their own greed.

Comment On Man And Events

Clearing The Congress Mess

By JORDAN K. NGUBANE

CHIEF LUTHULI'S discharge from the treason trial creates a situation in which the mess into which the African National Congress has been thrown by its Left-wing bosses can be examined a little more critically, if to avoid the blunders of the past and create a truly united front of all enemies of race oppression.

First, we should examine the position into which he has been thrown by his release. In many ways it is an embarrassment to him. On the one hand it has cut him off from daily commu nion with a group whose preferences gave form and dimension to Congress policies. On the other, it has flung him into a situation where he comes face to face with opposition to his flirting with the Left-wing. No longer one of the Drill Hall heroes, he is not exactly welcome in the ranks of those who opposed the policies which landed the ANC in the Drill Hall.

No Kind Word

The Africanists do not have a single kind word for him, If they had the power they would throw him out of the Presidency-General at the very first opportunity in protest against sympathies with the Left. The price they would demand, in order to enable him to retain his position is one it is difficult to see him-accepting. The Africanists want complete repudiawhich they regard as a communist document. They will insist on a recasting of the Congress Movement and will most certainly throw out the Leftorientated constitution of the ANC.

Chief Luthuli is very closely connected with all these objects of Africanist dislike. What is more, on some of them he has committed himself heavily, in public. It is difficult to see how he could repudiate them without doing more harm to his prestige. Rather than do that, he might most probably decide that the best thing to do is to retire.

Bitter End

There have been suggestions that he might choose to fight the Africanists to the bitter end. At least some of his closest advisers urge this course. But Chief Luthuli could commit no greater blunder. The Freedom Charter landed the ANG on both its feet in the treason trials. The Congress Movement is a living monument to the public humiliation of the African people by the

Left-wing bosses of the ANC. The new, Luthuli constitution, is sure to divide the ANC from top to bottom and keep it so divided—with its heavy emphasis on dictation from the top. All these are not commodities which Luthuli can peddle among the Africans with much hope of success.

To risk a war with the Afficanist wing of the ANC would, be to commit political suicide. The strains within the ANC itself are such that his name does not arouse tremendously great enthusiasm any more. If he went on the offensive, the chances are that he would thereby unite all his opponents against himself and bring about his speedy downfall.

Where he continued to .. sea nothing but virtue in the Congress Movement and dreamt of nothing else other than the Freedom Charter, his downfall would not be a major calamity. If would destroy the influence, of the underground communists in the ANC; weaken the hold of the Left-wing in some of vihe organisations which at the moment are members of the Congress Movement and : create:a. situation in which a truly democratic leadership in the ANG would enable the Indians and the Coloureds to choose truly democratic leadership who would make possible a real and effect tive alliance against apartheid, 11

Blunder to a propaga

The greatest blunder the Congress Movement labours under if that the 'ANC is now nothing more sthanica branch rofitithe Gengress Movement An Africa can National Congress which was not dominated by the Leff would never be in this humilizting position. It would work with the Congresses in the other racial groups, on a footing of complete equality. More than that, it could even co-operate freely with the Liberal Party, the Churches and women's organisactions, which the Congress Move ment cannot do with its prese political preferences. At moment it is an instrument f the division and therefore w

(Continued on next page)

Press Review

Mr. Louw Mistaken

LISEWHERE in this issue we publish the impressions of the two Nationalist M.P.s who visited India recently, as memabers of the South African delegation to the Parliamentary Association Conference. Commenting on this, the Port Elizabeth "Evening Post" writes as follows in its editorial of February 1, under the heading "Shown to be Mistahen":—

Last weekend we published a long extract from a Nationalist newspaper interview with two Nationalist M.P.s who visited India in November-December The two M.P.s were members of the South African delegation to the Commonwealth Parliamentary Association conference. Their frank personal impressions are important, and we congratulate the three Nationalist newspapers that published them prominently. This was good, honest journalism.

Mr. D. Scholtz, M.P., and Mr. A. van Niekerb, M.P., were charmed by the Indian leaders they met (including the President, Dr. Prasad, and the Prime Minister, Mr. Nehru). They travelled widely. Everywhere they met remarkable friendliness and courtesy—though as delegates they were on their lapels a label showing that they were South Africans.

Mr. Scholtz was impressed by the ordinary people's selfdiscipline in spite of poverty, and by the relative freedom from crime.

Opposite

The two Nationalist M.P.s found no evidence anywhere of aggressiveness or hostility, even toward apartheidists. This is a very important finding, because Nationalist leaders have told us the opposite. Only the other day in Port Elizabeth Mr. E. H. Louw, Minister of External Affairs, repeated the assertion that the United Nations criticism of the apartheid programme is part of an "auis-White campaigo" led by India.

At the time we pointed out the Nationalist Government's assertion that the Indian Gov. emment is "anti-White" is not supported by the findings of most White people who know India. We mentioned the warm welcome given to the British Prime Minister only last month, and there are the reports of Admiral of the Fleet Earl Mountbatten (last Viceroy of India), Earl Attlee, at least two American Ambassadors and the last West German Ambassador. And now two Nationalist M.P.s who have been to India contradict Mr. Louw.

That Fear

So we must conclude that Mr. Louw and his Cabinet colleagues are mistaken about the attitudes of the Indian Government.

This is no small error. It has great implications. For years the Nationalist leaders have been making simple voters shiver with fear by drawing a picture of a greedy and menacing India busily preparing to send powerful forces across the ocean to take possession of the eastern and southern areas of Africa:

But Mr. Scholtz, who—unlike the Cabinet Ministerr—has been in India, reports: "They are definitely not aggressive people, as we sometimes think, just waiting to grab South Africa."

"Not aggressive people."
Here Mr. Scholtz has pointed
to the key to an understanding
of independent India—the India of the great practitioner of
non-violence, Mahatma Gandhi,
and Jawaharlal Nehru,

Peace Role

An understanding of modern India's basic approach to international affairs is imperative if we are to begin to understand what is going on in the world today. Mr. Louw and his Cabinet colleagues are now shown to be basically mistaken in their beliefs about Indian Government policy. This fact must surely cause thinking people who have followed them in good faith to do some searching re-thinking. If the leaders are wrong about such an elementary matter in world affairs,, what of the policy that rests on their mistaken belief?

Dr. E. W. Meyer was West German Ambassador in India from 1952 to 1957. He wrote recently: "Having followed India's policy for five years almost professionally, I finally believe that India's foreign policy (of non-violence and non-alignment with military blocs) has made an enormous contribution to the people of the world. This was not universally understood when I came to India in 1952. Today all countries—I dare say, with-

out exception—subscribe to India's co-leadership in international relations."

"Without exception?" Dr.

Meyer can't be aware that here Mr. Louw and his Cabinet collengues tell us India's policy is "anti-White."

(Continued from previous page)

ening of the African people. The African community will be free to use its strength to best advantage the day the Congress Movement is supplanted by a truly democratic alliance with no sinister designs on the oppressed.

I mention the Africanists here because they are the strongest single bloc of opposition to Luthuli's leadership. I certainly do not say they are model of democracy. They have, in their ranks, a queer mixture of ideological preferences. The great Ashby Mda, one of the most level-headed and ablest leaders of the Coogress Youth League in pre-resistance days once said, in a major speech at a Youth League conference in Bloemfontein, that in the League he

would not be surprised to meet democrats, reactionaries, fascists all united in their hostility to race oppression. I do not think anything has happened to change the character of the League drastically from Mda's description.

Verwoerd

With Verwoerd likely to be the next Prime Minister, it is of the greatest importance that the oppressed, from both sides of the racial line, should recast their attitudes and work with renewed determination to present a truly united and effective front. That can be done only where the mess left by the Left-wing bosses of the ANC is cleared, now that their policy has failed for all to

Phone 34-1349

P. O Box 1549.

MASTER BROS.

(PTY) LTD.

WHOLESALE MERCHANTS & DIRECT IMPORTERS
HOUSE FOR KEEN CASH PRICES
33 West Street, JOHANNESBURG.

NEW GRAMOPHONE RECORDS ARRIVED

		В	d.
Hatim Tai	2 Records	16	6
Asha (Rock and Roll)	4 "	33	0
Mr. X	4 "	33	0
Coffee House	4 "	33	ō
Shree Mati 420	4 17	33	Ö
Bhai Bhai	4 51	33	ō
Barish (Rock And Roll)	5 *	41	3
Chori Chori	5 '	41	3
Ek-Jhalalk	5 n	41	3
Bhagam Bhaag	5 "	41	6
Naya Andaz	6 "	49	6

Packing charge & postage for Union 5/6 and Rhodesia 7/6.



BHARAT MUSIC SALOON

AND BOOKSELLERS
(Corner Grey & Lorne Streets)

286 Grey Street, Phone: 29488. DURBAN.



India Charms Two Govt. Members Of Parliament

TWO Afrikaner Nationalist M.P.s have reported after a tour of India that they were received everywhere with the utmost friendliness. They saw no trace of hostility anywhere toward themselves as South Africans or Nationalists.

The M.P.s are Mr. Daantjie ever find a trace of unfriendliness Scholtz (Namaqualand) and Mr. Albert van Niekerk (Etosha).

They were members of a party of eight South Africans who attended the Commonwealth Parliamentary Association conference recently in India.

They met Dr. Rajendra Prasad, President of India, and Mr. Nehru, the Prime Minister, and made an extensive tour.

They told "Die Burger" (Cape Town) that they met Mr. Nehru several times-at the conference, at the President's dinner for delegates, at Mr. Nehru's reception for delegates in his

"He is certainly not an inaccessible person," said Mr. Van Niekerk.

"He makes a good impression. He seems to be a man who is earnestly concerned about his eauntry who thinks and actswho even sits on the fence-in the interests of his country.

"India is a bitterly poor country. It requires financial help from abroad, and Nebru trims his sails to the best wind."

Mr. Van Niekerk added: "In addition he is a good, realistic speaker-1) sentimental oratorwith a very good command of English; an Oxford man, you see." (Mr. Nehru was in fact at Harrow School and Cambridge University)

Mr. Scholtz told the newspaper that Mr. Nehru was a handsome, lean man, just under six feet, with a good voice. He spoke softly and usually with a amile. There was nothing false about him--"an easy person to get along with and talk to.

Invitation

"When I asked him if he did not want to visit South Africa be said this was a part of the world that he still very much wanted to see. I told him if he came I would like to show him my constituency, Namaqualand.

"He knows about Namaqualand, 'Oh, that's where the diamonds come from', he said and when he heard I came from Springbok he wanted to know if I was not also perhaps a Spring. bok-That is a very famous name', he said

"He asked me to which political party I belonged. I told him I was of the ruling party, the Nationalist Party.

'Not in him nor in any other

toward us as South Africans or Nationalists

"And we really were prepared for an insult... As delegates we had on our coat lapels labels showing that we were South Africans. Nowhere, ever, were we treated in any way other than with friendliness, courtesy and extraordinary belpfulness.

Mr. Scholtz remarked to Mr. Nebru that India had about 370,000,000 people, increasing by 5,000,000 a year. In the Union there were only 450,000. Why did not India take the few here back to India-after fall, they would make no noticeable difference? he asked.

Me Nehru in reply asked what . reason there was to believe that South African Indians as a whole wanted to move to India.

... Mr: Scholtz said, "I obtained a much better impression of the Indians themselves...they are definitely not an aggressive people, as we are sometimes inclined to think-just waiting to grab South Africa.

"Their difficulty, as Nehen himself explained to Albert (Mr. Van Niekerk), is their tremendous 'overpopulation'... The standard of living is distressingly low."

Little Crime

Mr. Van Niekerk thought that most Indians were inclined to spend too much time praying instead of working "Do we per haps pray too little? Perhaps so. But I still think that they devote too much time to religion and too little time to work."

Mr. Scholtz was impressed by the Indians' tolerance and selfcontrol.

"You find practically no drunk. enness there. There is little murder, little crime-in the whole of India fewer cars are stolen in a year than in Johan nesburg alone! This I read somewhere on good authority,

"There is one constable for 7,000 people. I understand the figure in the Union is one for

"Few motor accidents, too. In the whole six weeks during which we travelled through India from top to bottom and west to east, I did not see a single motor accident.

Civilised

Another impression: "I must Indian did Mr. van Niekerk or I acknowledge that the civilisation

of the Indian made a great im. pression on me, apart from the enormous monuments to his earlier civilisations, his old, old, old temples and gigantic statues and things.

"At the conference it was interesting to see the contrast between the noisy, presumptuous delegates of young Native states and the quiet, almost shy, attitude of the Indian leaders," said Mr. Scholtz.

"They are ,a highly civilised; people, even those who are not very highly educated-that is, if self-control is a test of civilisa-

Federal Commentary

From Our Bulawayo Correspondent

SO yet another Member of Parliament from Britain has angered the intolerant white settlers. of the Federation. This time it was Mrs. Barbara Castle, Labour . M.P., who is touring the three territories as political columnist for the mass-circulation Sunday Pictorial, the most popular Sunday newspaper published in Fleet Street.

Mrs. Castle did the 'unforgivable. She entered the best hotel in Salisbury with an African.

The African, Mr. Wellington Chirwa, M.P., accompanied by the Rev. Doig, a European M.P., had dinner with Mrs. Castle in Meikler' public restaurant.

What happened when the three politicians entered the hotel is old news, but well worth repeating-"Many Europeans walked out in protest."

This unsavoury incident illustrates once again that the colour bar in the Federation is as rigid in many ways as that in the Union.

But what makes it worse here is that somehow the white public and the Territorial and Federal Governments try to reconcile racial discrimination with political, social and economic partnership; What a fraud! What hypocrisy The fact is that this is the partnership of the horse and the jockey, the sergeant-major and

the private.

Most of the "White" hotels have a colour bar. Not all carry "Europeans only" notices. Many rely on "Right of admission reserved to keep thousands of, educated, well-behaved, well-dressed Indians, Africans and Coloureds from enjoying normal, everyday facilities.

The notable exception in the hotel field is The Ridgeway.in Lusaka, Northern Rhodesia. The. most plush botel in the Territory, it allows people of all races in its lounges and dining-rooms 'The stipulations are those that apply to Europeans-enough money to pay the bill, reasonably well dressed, properly behaved.

Practically everything in the towns of this country is out of bounds to the man or woman with a coloured skin-cinemas, theatres, some of the shops, "white" buses ... the list is end-

Any responsible Indian, African or Coloured will tell you-"Remove the colour bar and 75 per cent of the problems of the Federation will be solved.

Still the most beautiful sight in " this country torn by racial illfeeling is that of a child of liberal white parents playing with the black nanny's children ...

Colour bar? Those youngsters just don't want to know!

Cable & Tel. Add. HARGVAN. Phone 29368

P. Hargovan & Co.

(Pty.) Ltd.

Earthonware Pickle Jars 3 Gallons 12,6 each F.O.R. Durban Fresh First Grade Green Ginger 1/2 per lb. Fresh First Grade Garlic

Cash with order only.

P. O. BOX 1250. 155|7 Warwick Avenue DURBAN.

The Group Areas Debate 1957-I

(By A Special Correspondent)

face that bardy annual, a Group Areas Act Amendment Bill [footnote: since gazetted as an Act], introduced-as alwaysin the dying weeks of the session. Two general impressions stand out-the Minister of the Interior's gradual retreat from bis initial bland assurance that this was a measure just to tidy up a few administrative matters to his admission that in fact it was a major move against "social integration"; and the fact that, in the inflated Senate the Government so little trusted its own supporters not to provide "unfortunate copy" for the press that, apart from trifling contributions by Senators M. P. A. Malan and J. J. McCord and occasional interjections by the irrepressable "twins" Senators R. G. P. Pretorius and P. E. Rossouw, the debate was left entirely to the Minister. Than whom there is no defter hand at simply ignoring the awkward questions of his opponents.

Before tackling the three major issues in the Bill, one minor one may be disposed of. Mr. D. J. G. van der Heever (Peetoria Central) thought that the Group Areas Board is wasting a lot of time "by conducting its sittings as if it were a court of law." He said the Board was purely an advisory board to assist the Government" and he thought he would get on with its work much faster if it made "its sittings the same as those of a commission of inquiry," But, as Mr. H. G. Lawrence (Salt River) reminded the House, Dr. Donges in introducing the main Act in 1950 had said: "This Bill creates the machinery for (establishing Group Areas) in a fair, equitable and judicial manner." And there was much talk then and in the immediately following years of the Board's quasi-judicial status and procedure. As lately as August 3, 1957, Mr. G. F. de Ves Hugo (Chairman of the Board), replying to criticisms of the Johannesburg proclamations, told the press: "We are a judicial body and certainly will not allow criticism that we are applying the Act inhumanely." And Mrs. H. Suzman (Houghton) quoted the Minister on refusing to rective a deputation from the Johannesburg City Council: "Did I expect him to review everything the Board has done and upset all its recommendations?" As Mrs. Suzman said: "Obviously the Minister had appointed

capable of acting itself."

The three main issues of the Bill were contained in clause 1 (4) where "occupation" of premises is defined; clauses 4 (b) and 7 (b) which sought to remove certain classes of peoples from being exempted from disqualification under the Act; and clause 19 which altered the presumption of guilt when questions of racial classification are at issue in proceedings under the Act. The second and third issues will be dealt with in the next article.

No one would have guessed from Dr. Donges' casual opening mention of it the very radical implications of the redefinition of "occupation". As Mr. A. Bloomberg (Cape Town, Castle) pointed out, the Minister was in fact trying to have "mere presence of a person at any time" proclaimed as "occupation" for the purposes of the Act-a fantastically drastic proposition. ("He may be on his way to Church": Mr. Lawrence). Mr. van den Heever tautologically thought the clause was only directed against those who were present "unlawfully", "Does the hon, member want persons in lawful occupation protected?"

Mr. H. Davidoff (Johannesburg City) said this definition not merely invaded all human rights, but would cripple trade, if persons of various race groups were not allowed into group areas other than their own. Mr. M. C. Botha (Roodepoort) first mentioned "certain court judgments" without specifying them. Mr. Lawrence considered it "an astonishing doctrine, manufac turing by statute a new doctrine of constructive occupation." He recollected that "the fifth wheel of the Nationalist wagon, "Die Transvaler," has long been asking the Government to legislate against the employment of Native chauffeurs, Native clerks, Native typists etc." Obviously their presence could be prohibited in the White areas under this definition. He discerned the shadow of "another Minister" behind Dr. Donges.

The Minister was a little ruffled and less urbane than usual when he replied. He admitted that "we do not enjoy the co-operation of a large part of the population in trying to implement the Act ... There has been provocative behaviour by sections of our population who are doing their best to make the

DARLIAMENT had again to Board because he thought it administration of this Act impossible." (Perhaps because the Act is making their lives impossible?) This merely "invokes in us renewed determination to defeat them". The greatest cause of unrest was due to hon. members opposite who say that, if they come to power, "the certainty we now have that an Indian or any other non-White cannot come and live next to us will disappear."

> The Minister said that "occupation" had not been defined in the original Act because it was intended to apply in its popular sense. But a recent judgment by the court of the Eastern Districts had "caused difficulty". Therefore, the Minister wanted a definition which was "not as wide as the general popular definition but not as narrow as the strictly technical meaning," The Eastern Cape court had dealt with the case of "a Chinaman" (why can't people call them Chinese?) who owned a cinema in Port Elizabeth and admitted Africans and Coloureds without asking Dr. Donges for a permit. The court ruled that their presence was not "occupation" within the meaning of the Act. Dr. Donges was borrified at the prospect of other cinema proprietors all over the "White areas doing likewise. Hence the amendment. Dr. Donges said he did not wish to interfere with customers of shops.

Mr. Bloomberg said this was an entirely new principle. The original Act provided "for the control of the acquisition of immovable property and the occupation of land and premises." dealt with physical occupation in the sense of an owner or tenant occupying premises - "habitual physical occupation." By this amendment the Minister empowers bimself to prevent any person being present on any land or premises in any circumstances of which he disapproves. The whole controversy over the Ghurch Clause, for instance, had been a waste of time; because the Government could now use the Group Areas Act to prevent Natives "occupying" a Church.

The Minister at last admitted that what he was really after "controlling" were restaurants, bioscopes and mixed clubs. He mentioned mixed clubs at Maritz. burg and Durban, cinemas there and elsewhere, the Taj Mahal Club in Johannesburg. "What I want to prevent is this form of

the Group Areas Act is there to see that there is not this residential inter-mixing. And for business premises, too, that intermixing must be stopped." This "evil" had to be cut out. The Minister said he would make exceptions "in proper circumstances" for restaurants and cinemas, "but not for clubs."

Thus; at the Committee Stage, the Minister re-amended his definition to cover "occupation for a substantial period of time," plus wording to cover the three particular "evils." Mr. Bloomberg, though doubtful of the vagueness of the phrase "for a substantial period of time," was inclined to accept this as a "concession." Not so Mr. Davidoff, who reiterated that it still gave the Minister power to control employment of persons of another race, "for a substantial period. "The Minister is out-Verwoerding Verwoerd" because he can control not only Africans but all the other races as well. Mrs. Ballinger (Cape Eastern) said the Minister was now "taking power on the whole social front to separate off every single race group...He can interfere with the organisation of all the homes of the country," (by prohibiting the use of servants of another race). Senator Raw said he did not approve of a "deurmekaar bordery" in a restaurant or cinema. But he was fearful lest the new definition should prohibit the use of Indian or Chinese waiters and cooks, or close Chinese-owned restaurants to White clients.

Mr. Lawrence said the difficulty over this amendment showed "how impossible it is to legislate on the basis of the machinery the Minister set up in 1950, except on the basis of giving the Minister more and more arbitrary powers to do virtually what he pleases... I find it very hard to embrace the concept of "occupation" which arises merely by physical presence on land for a period of time, which is not defined but lies entirely in the discretion of the Minister." And finally, the Minister reiterated: "What we want is that we shall be able to control by permit whether there should be what I should prefer to call "social integration" or no ... I take it the Group Areas Board will recommend in future in a way that which is realistic and which is fair" (it used to be "just and fair" in earlier debates)... And I am taking permit control in three specific cases (cinemas, restausants, cinemas...I cannot say whether the (non-White guest in an hotel is exempted if he goes social integration. The point is into the dining-room attached to

into that."

Odd that throughout the entire debate no M.P. recalled the notorious regulations of October 14. 1955, which were invalid because of a technical irregularity and because the old sense of "occupation" barely covered them. Those regulations "disqualified" workers who, in the previous four years, had joined businesses controlled by persons of another race group. The regulations purported to apply to virtually all but unskilled jobs. A. statement then made by a senior Group Areas Board official is very relevant to this debate:-

"The regulations are designed to give the Board centrol over the mixing of the race groups in business. Once group areas are finally proclaimed, these regulations will no longer be necessary. But in the meantime the Board must have some control over the racial complexion of business premises...If an employer can show that there is good reason why he should engage members of a race group other than his own, he may be granted a per-

the hotel; I aball have to look mit.... The ultimate aim of the Act is that people should live and work among those of their own

> On November 2, 1955, the Chairman of the Board added:

"The Group areas Act is being circumvented by certain classes of traders who established camouflage businesses with the aid of employees, whose occupation was exempted, for the benefit of persons whose occupation was not permitted. Businesses of this type penetrated into areas where they had no right to be and where they were not wanted. To cope with this mischief the Act was amended to prohibit occupation of all employees except those exempted by proclamation...It may be necessary to have a detailed definition of occupation written into the Act and this is being considered."

The 1957 amendment in regard to "occupation" made it virtually certain that these regulations (or a variant of them) would be revived, as has already happened;

(To be concluded.)

British Chancellor's Praise For Indian Peace Efforts

London, Jan 31.

THE British Chancellor of the Exchequer, Mr. Dereck Heathcoat Amory said this week that there were many in Britain "who look to the India of today for a very special contribution to world peace and better understanding among nations." He was speaking at a dinner arranged by Indian journalists in London to celebrate Republic Day-

"I am convinced that India has a very special part to play in this fundamental matter. We are most warmly interested in your development plans and in your efforts to raise the standard of living of your people and we want to help all we cap."

He added: "The goal you have set in respect of that standard is a practical one and its great importance to Ithe people of India is obvious. We know the importance to India of her economic plans and we shall continue to give such help as is within our means."

Mr. Amory then referred to British investments in India and said that between 'the middle of 1948 and the end of 1955 the value of these investments went up by £135 million and that the U.K. was by far the leading investor.

But, he said, "It is not in terms of investment in India that we seek to be measured. Rather I would ask you to remember that the services of many Englishmen who have loved India. They spun the silken thread which has been ravelled into a strong bond by ties of sentiment and of history -by the work of over two cen-, turies of administrators, doctors. teachers and men of business, We can strengthen that bond still further by give and take and close consultations in the Commonwealth partnership."

R. VITHAL

Bookkeeping, Writing up Sets of Books, Balance Sheets, Income Tax Returns.

Contact No. 12 Barklys Arcade, 38 Market Street, Cor, Diagonal & Market Sts. Johanneshurg,

THE

QUEENSLAND INSURANCE

COMPANY LIMITED.

(INCORPORATED IN 1886 IN NEW SOUTH WALES)

TRANSACTS ALL CLASSES OF INSURANCE

 Marine Accident

Consult:

MISS TEHMI SORABJEE RUSTOMJEE

SPECIAL INDIAN REPRESENTATIVE:

106 MANSFIELD ROAD,

DURBAN.

P. O. Box 476.

TELEPHONES 47453 & 47888.

A Call To Women Of East And West

By ESME WYNNE-TYSON, SUSSEX, ENGLAND

"The relationship through which mankind has first grown into civilisation which is the beginning of the development of every virtue and of the formation of the nobler aspects of human existence is the Matriarchal principle which becomes effective as the principle of love, unity and peace."

CANDHIJI would have been in complete agreement with this pronouncement of Bachofen in his book Muller recht (Mother Right), published at the end of the last century, for the Bapu had the most exalted opinion of Woman and referred to her as 'the noblest of God's creation'. He wrote:

"The female sex is the nobler of the two for it is the embodiment of sacrifice, suffering, humility, faith and knowledge."

It was good to see, therefore, in his address, reported in the May issue of "Sarvodaya", that Vinobeji was in agreement with these two great thinkers/when he spoke of the necessity for maternal affection in education. A teacher's wife should work with him and show maternal effection to the students" he. wisely said, for since the best teaching is by example, the most valuable lesson to be learnt by man, that of the expression of compassionate love, should be experienced by the pupils in their daily life.

And women should remember that the best maternal love is not that which we give to our own children. This is a natural emotional urge shared with the animals, and is to some degree selfish, for our obildren seem to be part of ourselves; but to extend such love to the abildren of others, to embrace all humanity in the warmth of universal. impartial maternal love, that is to embody the Divine Love which was found in such teachers as the Buddhs, Jesus Christ, and, more recently, in Gandhiji. It is this selfless application of mother-love to child and adult which is needed more than anything else in the - bardened and almost totally masonlinised world of loday.

In an article published last year in "Sarvodaya", J. C. Ku-marappa, recommended replacing the Western Tiger culture with that of mother-service, which he described as "free of exploitation and based on giving"; and it is this service, of which men as well as women are capable, that is so urgently needed to correct the materialism and exploitation of the present age. In the past women

have been obliged to express it chiefly in the limited area of their own homes. Now the call comes for a higher and more selfiess form of such service. As Gandhiji once said to Mrs. Polak, as reported in "Gandhi: The Man" by M. Graham Polak:

> "People who have a great mission or work to do should not spend their energy and time caring for a little family when they are called to a bigger field of work."

It is not the highest form of maternal love to produce children of one's own. Indeed, Gandhiji described this in the same book as 'pandering to the flesh'; and this is especially true in times like the present when over-population is one of the greatest problems of the age, leading to sickness, starvation and premature death. How can it be called love which subjects another helpless human being to such suffering and misery? But it is a sublime love that cares for, or adopts the orphan or the neglected children of

Count Leo Tolstoy from whose inspired writings, Gandhiji learnt and accepted much, wrote that those who argue that they must marry and have children in order to perpetuate the human race should consider how much simpler it would be "to save and rear those millions of children who are now perishing around us for lack of food for their bodier, not to mention food for their souls." These words are as applicable today in India as they were in Russia at the end of the last century.

Even in the West where the problem is not so scute, overpopulation still poses grave problems, one of the chiefafter the wholesale destruction suffered during the last wasbeing that of honsing. Both in France, especially in Paris, and in England children are brought into a world where there is no proper accommodation for them, and people have to live how and where they can, in temporary war time buts or in parts of other people's houses with often no proper sanitation or water supply. We read of

families living ten in a room and then surprise is expressed at the increase of juvenile delinquency! What is to be expected from children brought up in such conditions in ugly, industrial towns, forced to play in the streets with other children from similar and often immoral back-grounds?

Recently, too, after a spell of fine weather we were informed by the Press that Britain with her mercifully large rainfall was threatened by a water shortege, and that in the future, if the population continued to increase, such a shortege would become chronic.

Yet nothing is done to check that increase, in fact governments encourage it by larger family allowances. If anything is to be done it must be by the intelligent individual who realizes how selfish it is just to have children because they want them, with no thought for the welfare of the child or the community. What else is this but what Gandhiji so truly described as 'pandering to the flesh'?

How much nobler to look after the victims of thoughtless propagation, and work to ensure better conditions for them than to increase the problem by bringing more hungry mouths

and roofless heads into the world!

Are women going to prove themselves equal to this higher service, calling for the selfcontrol and selflessness of which Gandhiji believed them capable. and which he so wonderfully manifested in his own life? Only by such efforts, such tangible proof of their inner worthiness can women demonstrate that Gandbiji's view of them and their potentialities was correct, and that they are entitled to his idealistic description of them as 'the noblest of God's creatures'.

"An afterword to the 'Kreutzer Sopats."

Underground Lake Found Near Rewari

Boring operations in Dahina, a sandy village about 12 miles from Rewari have resulted in the discovery of a lake 300 feet down.

It is estimated tube-wells in the area would be able to supply 90,000 gallons of water per minute. This would enable the backward and least populated portion of Gurgaon district on the border of Bikaner desert to become prosperous.

The Famous Rama Flute Harmoniums

Best Made in India for Quawalie Bhajanic Singer and Bands

NOW ON FOR SALE

Popular size sweet tone, very attrictive, complete				
with case	18	10	0	
Standard size Base and Male, very attractive.				
complete with case	28	10	0	
Portable Travelling Style Baja Good for				
Out-door Party	25	10	0	
Coupler Style Loud and Sweet Sound Mohaniton	38	10	0	
Leg Press full size complete with extra Swar Bands	48	10	0	
Clarinet B/L, just right instrument Indian Bands	18	10	0	
Dhii Rubba "The Leader Musical Instruments"	8	10	0	
Thubla & Doogl Set to keep in without				
That music sets	8	10	0	
Dholak finest of all instruments of Thal (full size)	8	10	0	
Tambrone (Kaujari) full size with Gingles Bells	1	3	0	
Mouth Organs of all kinds 4/6, 6/-, 7/-, 9/6, & 11/6 each.				
Flute Straight & Side Blowing 2/6, 4/6, 5/6, 17/6, 25		oh		
LATEST RECORDS—Try Us First. We carry	/ lai	rgest	:	

Sole Distributors for Union of South Africa :

D. ROOPANAND BROS.

variety stock. We repair also all kinds of musical

instruments. For terms apply:

(Established 1932)

Music Saloon and Booksellers.

85 Victoria Street, Durban.

Phone 20707.

P. O. Box 2524.

London Letter

(From Our Own Correspondent)

Ghana

DURING the last month two M.P.'s and eight others have been on trial in Accra, accused of conspiracy in preparing an attack with force on people in Ghans: All the accused plead not guilty. On January 27 one of the police witnesses, a police-constable, was sent to prison for pergury. The trial is continuing,

The aftermath of last summers deportations continues. The "Manchester Guardian" correspondent in Ghans, writing from Accra on January 28, reported that the Federal Prime Minister of Nigeria had personally intervened in the deportation of the two Moslem leaders Alhajis Amadu Baba and Lalemi Barden. He was making attempts to get the Ghana Government to revoke the deportation order and let leaders return to Kumasi. When Mr. Krobo Edusie, the Ghana Minister of Interior, recently visited Lagos the Federal Premier asked bim if attempts could not be made to get the two Mosiem leaders back. Mr. Edusie told him to write to the Ghana Cabinet formally.

Meanwhile there has been yet

Where Will High Treasan Trial Be Held?

Where will the authorities hold the Treason Trial after the Attorney General has indicted all or some of the 95 accused committed for trial last week at the Drill Hall? This question, it is learnt, is engaging the attention of both the Crown and the defence and it arises from the fact that the Drill Hall is considered unsuitable for a Supreme Court trial.

It was strongly rumoured that the Crown was suggesting Pretoria as the likely venue, while the Defence was insisting on Johannesburg pointing out that if the trial is held at Pretoria it will result in serious inconvenience — most of the accused are now suitably accommodated in private homes in Johannesburg and to fit decommodation [in Pretoria will a most difficul.

another expulsion from Ghana On January 26 a West Indian businersman who has been in Ghana for two years was asked by the Government to leave the country within three days: While in Ghana his firm (of' which he was managing director) was one in which most of the directors are leading members of the ruling Convention People's Party. The chairman is Ghana's High Commissioner in London, Mr. Adjave, Mr. MacDermott, the businessman concerned, denies that his appointment with the company has terminated—the reason given by the immigration authorities for his expulsion.

Nairobi

On January 23, the Kenya Government banned all African political meetings in Nairobi until further notice. It stated that this was because of dis. orders on January 19, when stones were thrown at the police. Mr. Tom Mboys, on behalf of the African-elected members of the Legislative Council, described the action as the climex of all-conceived and ill-advised measures by the Government over the last few months. "It seems that the African is expected to behave as a cold-blooded, perfect, mechanical machine. Nothing could be more stupid," he said. He considered the Government's ban would cause bitterness and frustration and drive political activity underground.

Kampala

The trial of Joseph Kiwanuka, chairman of the Uganda National Congress, appeared in Buganda Principal Court en January 24 charged with conspiring to kill the Kabaka and other prominent Bagands. He was further remanded on a surety of £750 and the hearing of the case was adjourned without fixing a date for its resumption. The prosecutor was told to inform the court as soon as investiganions were complete and to ensure as little delay as possible.

London

A petition signed by hundreds of London garmet wurkers was taken to South Africa House on

Japunty 23. It was addressed to the High Commissioner for South Africa, who was asked to forward it to the Prime Minister and Government of the Union, and protested against the extension of apartheid to industry. It stated that an order of the South African Minister of Labour would deprive 35,000 African, Coloured and Indian garment workers of their jobs. The petition had been organised by the Movement for Colonial Freedom and the mantle and costume branch of the National Union of Tailors and Garment Workers.

Letter To The Editor

Bantu Authorities Against Congress

SIR,—In this space age characterised by the launching of inter-continental ballistic missiles and sputniks into outer-space, the perpetuation of tribalism, manifesting itself in such incongruities as urban Bantu Authorities is, to say the least, something of an anachronism.

Tribal Bantu Authorities where the urban areas are concerned, are incongruity in that people living in such areas have become detribulised large—
ly as a result of the impact of
Western civilisation. In their
church, political and other
social affiliations town-dwellers
have become so merged one
with the other that the fissiparous nature of ethnic grouping can only lead to confusion
and chaos and even bloody
rioting, as we have reason to
know by now.

Moreover, cognisance must be taken of the fact that many, town-born and Western-orientated Africans know no tribal loyalties and, therefore, owe no allegiance whatsoever to tribal chieftains. What is to be the position of such people under the new dispensation?

Obviously, urban Bantu Authorities have been actuated by the desire not so much of extending the principle of self. " rule to urban Africans, as that' they are a means calculated to keep the people at logger-heads by an appeal to their clannish idiosyncrasies. The target, in fact, is the Congress movement which, in recent years, has played a major tole in arousing the political consciousness of the people and unifying them in their struggle against oppression in the process.

> Yours faithfully, J. S. MOTSIELOA.



For an antiseptic to fulfil the exacting conditions of obstetric, surgical and medical practice it is not enough that it should kill the germs that are the cause of infection. It must also be safe in use, harmless to the delicate human tissues the germs invade. Such is 'Dettol'

In your own home, whenever infection threatens, learn from the hospitals — rely on Dettol.

DETTOL

THE ANTISEPTIC DOCTORS USE

9558

India *Loetter*

(From Our Own Correspondent)

Misgivings About Pak Policy

THE American offer of a \$125 million aid to India, which was sharply criticised by Malik Feroz Khan Noon at a meeting of the Beghdad Pact Council in Ankara, has caused the influential Karachi daily "Dawn" to wonder whether Pahistan's participation in Western - sponsored alliances "was a sound policy to adopt."

Hitherto a stout champion of SEATO and Baghdad Pact, "Dawn" in a lengthy editorial entitled "When Allies Count Less and Neutrals More," has expressed misgivings about this policy.

"What nation would want to create certain enemies for the sake of doubtful friends or to qualify for aid by incurring the opprobrium of half the world when the same or perhaps even more can be had by neutralism," the journal says.

"By pursuing a policy of pacts" and alignments with the West, Pakistan has made enemies of another large bloc of powerful nations, who besides, seen to have made greater advances in the realm of nuclear and astrosphysical science, and in return has been receiving perhaps proportionately less aid and support.

i "What had added insult to injury," the editorial continues, "is that neutralists seem also to command greater difference from Anglo-American statesman than the latters pact partners, allies and friends."

The editorial frankly admits that Pakistan need not fear any direct physical aggression from the Soviet Union, except as a remote eventuality.

-"Pakistan has to reckon with the designs of Hindu India, which has not accepted partition as a final fact. And the attitude of U.S.A. and Britain towards Isreal and Bharat are precisely such as to dampen eatthusiasm among Arabs and Pakistanis for Western Alliances.

l"Unless this changes, pacts will soon come to have little significance and may eventually break up."

Influenza Cases

There were 826 attacks and three deaths due to influenza in Bombay during the week ended

January 18, according to a health report issued by the Government of Bombay.

Smallpox caused 178 attacks and 83 deaths during the week, Greater Bombay accounting for 75 attacks and 14 deaths.

Four cases of polyomyelitis were reported in Greater Bombay during the week.

Government Measures Inadequate

Acharya J. B. Kriplani, M.P., who has just made a four day intensive tour of the drought hit areas in Sitamarhi subdivision of Bihar, said in an interview that the Government relief measures had proved inadequate. He said that winter crop prospects were gloomy and there was lack of irrigation facilities.

He stated that the people in the drought affected thought the Government had passed orders for stay of realisation of Government dues, and yet certificate proceedings had been instituted in many cases. Acharya Kriplani suggested that the Government should take up road improvement schemes immediately—to provide employament to landless labourers.

Savings Spent On School

Ahmedabad: Out of e sixtyyear-old widows savings of a lifetime by grinding wheats and grains has arisen a school for Saima, in Cambay, Kaira District.

Mr. Mirza Hussein Yawarbhan, M.L.A., declared open the school built from the lifesavings of Soorajba Brahmabhatt, who yearned for adequate schooling facilities for the children of Saima.

Stir Created By Film Star

The American movie star Elizabeth Taylor, created a stir when she attended a diplomatic reception in honour of India's Republic Day.

Attired in a black broadtailed suit, sparkling with diamond earings, a diamond pip, diamond pendant and a hugh diamond ring, the dazzling actress was besieged by photographers and autograph seekers —including many members of the diplomatic corps.

The Communist Party Chief, Mr. Nikita Khruschev, tempore

ily forgotten by the cameramen, watched the excitement over the movie quess. She and her producer husband, Mike Todd, here to try to negotiate a film deal with the Russians remained at the function for a hour and a half, then left for a circus performance.

At one point, a reporter eased the two Americans through the crush to meet their host, the Indian Ambassador, Mr. K. P. S. Menon. who received them courteously across the food laden table, but did not offer an introduction to Mr. Khruschev a few feet away despite a leading remark by Mr. Todd who said: "My wife's just wideeyed to be here. She's alway's wanted to meet these people,"

Only after the Todd's had left —"I'm about to die, its so hot." Elizabeth said in parting—did the diplomats present focus their attention back on Mr. Khruschev.

"India Must Disarm" —Vinoba Bhave

Acharya Vinoba Bhave is of the firm opinion that the conflict between India and Pakistan will soon be resolve if India disarms herself unilaterally.

Acharya Bhave stated that the act of unilateral disarmament was necessary for India and for the world, and "even i there is a little hope of success we have the right to tell the Government to reduce its arms.".

He said that Pakistan felt that it must speak to India from a position of strength and India felt the same way.

In a speech delivered by him at Alur, Mysore State, during the month and now published in the "Bhoodan," weekly organ of the Bhoodan movement, Acharya Bhave observed; "I say that in order to speak to Pabistan with strength we should reduce our armed forces. Disarmament brings new strength."

Acharya Bhave, who was discussing as to what India and England could do for world peace was to take the courageous step to disarm themselves unilaterally.

Acharya Bhave thought that India and England were the two countries which could take such an action, if only they had the courage.

"I have hope," continuing he said, "that India will free itself from the bondage of armed forces, because such an action is in consonance with India's cultural traditions. My hope in England lies in my belief in its inner moral strength.



Sailings Between East African Ports Karachi And Bombay



S.S. Karanja due 1st March 1958. Sails for Bombay via Karachi on 5th March 1958.

PASSAGE FARE TO KARACHI OR BOMBAY

First Class single without food £92—0—0
Second " " " £60—15—0
Third " " " £31—10—0

For further particulars apply to-

Shaik Himed & Sons

(Pty.,) Ltd.

390 Pine Street, - Durban. Telephone 20432, Tel. Add. "KARAMAT."

India's Largest Insurance Company At Your Service

The

New India Assurance

Company Limited

SOLE REPRESENTATIVE IN THE UNION OF SOUTH AFRICA RUSTOMJEE JALBHOY RUSTOMJEE

140, Queen Street, DURBAN.

FOR SERVICE AND SECURITY CONSULT US FOR

TYPE OF INSURANCE EVERY

P.O. Box 1610. Residence: III Eleventh Avenue, DURBAN.

Phones: Office: 25845 Residence: 36413.

BOOKS FOR SALE

Kamanama-Ji. A. Gandhij	z	U
An Athaist With Gandhi-Gora G. Rao	2	0
A Grudhi Anthology (Book I)-Y. G. Desai	1	3
Gandhian Ethics-Benoy Gopal Ray	2	6
Basic Education-M. K. Gandhi	2	6
Bapu'a Letters to Mira (1924-48).	7	6
For Pacificts-M. K. Gandhi	2	6
The Educational Philosophy of Mahatma Gandhi		
-M. S. Patel	8	6
To Women-Amrit Kaur	1	Û.
Drink, Drugs and Gambling		
-M. K. Gandhi	5	6
To the Students-M. K. Gandhi	8	6
The Gospel of Selfless Action or		
The Gita According to Gandhiji		
(Translation of the Original in Gujarati with an		
additional introduction and commentary)		
—Mahadev Desai	8	6
What Is Wrong With Indian Economic Life		
-D. V, K. R. V. Rao	8	0
Christianity Its Economy And Way Of Life		
—J. C. Kumarappa	2	8
Chtainalle Comm		

Indian Opinion,

P. Bag, Durban, Nafal.

Books For Sale

Bapon's Letters To Ashram Sisters		
—By Kaka Kalelkar	2	6
Gandhi Techniques in the Modern World	1.	
-By Pyarelal	1	6
Gandhi's Challenge To Christianity—S. K. George	2	6
Why Prohibition—J. C. Kumarappa	1	0
My Dear Child—Gandhiji	2	3
My Religion—Gandhiji	4	3
Story Of The Bible-S. K. George	. 8	6
Hindu Dharma	8	6
A Compass for Civilization—Gregg .	6	3
Key to Health-Qandhi	1	6
At the Feet of Bapu—Chandwala	8	6
A Preparation For Science-R. B. Gregg	2	6
Bapn My Mother-Menubchn	1	6
Nature Oure	1	9
Story Of My Life.	2	6
Unto The Last	1	0
Communal Unity-Gandhiji	25	0
Diet and Diet Reform—Gandhiji	5	0.
Gleanings-Mira	1	. 6
Selections from Gandhi-N. Bosc	10	0
Bhoodan Yajna	2	. O :
	ě	

Obtainable From:

"Indian Opinion" P. Bag, Durban, Natal.

Printed and published by Mrs. Sushila Gandhi at the International Printing Press (Phoenix), Private Bag, Durban, Natal.

No. 5-Vol.-LVI. FRIDAY, 7TH FEBRUARY, 1958

Registered at the G.P.O. as a Newspaper

Price 4d.

INDIAN OPINION AFRICA ઈ ન્ડિયન 1 4 FEB 1958 £0'0-

મહાતમા ગાંધી છના હસ્તે સને ૧૯૦૩માં સ્થપાયું. બૂતપૂર્વ ત'ત્રી સ્વ. મણીલાલ ગાંધી

मृत्युनं रवाभत करवा की तभे त्रध्यार रहेरी। ते। कन्म अने મૃત્યુ બન્ને તમારે માટે આ-નંદાયક જથારો.

—ગાંધાછ.

પુસ્તક પદ્દ મું—અક પ

તા. ૭ ફેધ્રૂઆરી, ૧૯૫૮.

છુટક નકલ પે. ૪

શાળામાં બાળકોને

ુ દેશમાં બાળકાને શાળામાં સરકાર તરફથી પૌષ્ટીક નું એમ કહેલું ચેલ્ય છે કે, એનું કશમા બાળાન ના-ના-ના વાર્યા છે. ચાકકસ રકમ મળતી. શરૂવાતમાં બધી કામના ખાળકાને એાછે વત્તે પ્રમાણે આ યાજનાના લાભ આપવામાં આવતા. ધીમે ધીમે આફ્રિકન બાળકાને સદ'તર ખારાકના નાણા આપવા બ'ધ કરવામાં આવ્યા. હીંકી બાળકાને બાળક દીઠ ૩ પેની મળતો હતી એની ગયે વરસે બે પેની કરવામાં આવી. અને આ વરસે શાળાઓને તપાસ કરવા જશાવવામાં આવ્યું છે કે, જે બાળકનાે બાપ કુદુંબના સલ્ય દીઠ મહિનાના ચાર પાઉન્ડની આવક કરતા હાય અથવા તે કરતા વધુ, એવા કેટલા છે અને તે કરતાં ઓછા આવકવાળા કેટલા છે. આ એકા આવકવાળાને ખારાકની સગવડના લાભ મળશે.

બીજી તરફ પ્રત્યેક ગારા શ્રીમ ત બાળકને પણ ૪ પેની લેખે આ યાજનાના લાભ મળ્યા કરે છે.

આ બારામાં એક ચર્ચાપત્ર તોઢાનીસબર્ગના 'સ્ટાર'માં આફ્રિકન ચીલ્ડરન પીડીંગ સ્ક્રીમના મંત્રી શ્રીમતી એલીનાર પાન્સાનવીએ લખ્યા છે તેઓ જણાવે છે કે,

⁴'છેલ્લા *W.H.O*.ના અ'ઠમાં યાતાેમાં વર્ડ હેલ્ય એારગનાઇઝેસન તરફથી લીબીયામાં શાળાએામાં ખારાક શરૂવાત કરવાના સમાચાર પ્રસિદ્ધ થયા હતાં. આ વાંચતા ગંભીર પણે વિચાર આવ્યા કે જ્યારે આ દેશમાં ગરીબ બાન્દ્ર શાળાઐામાં ખારાક , યાજના બ'ધ કરી દેવામાં આવી છે અને તેમ છતાં ગારા શ્રીમ'ત બાળકાને ૪ પેની લેખે તેના લાભ મળ્યાજ કરે છે.

"લીળીયામાં તપાસ કરતાં જાશું કે, પારદીક ખારાકના અભાવ છે અને તે અભાવ દ્વર કરવા ખારાક ચાજના શરૂ કરવા માં આવી છે.

"આવાજ હેવાલ આ દેશમાં થાડાક વધી પર કમીશને જાહેર કર્યા હતા. આ હેવાલના જવાબમાં આપણે શું નેસું? ખારાકના ચાજના શ્રીમ તા માટે ચાલુ રખાઇ અને ગરીબાની બંધ કરાઇ અને તે નાણા શાળા યાજનાએામાં અને બીજી જરૂરીન

વા પરવામાં આવવા લાગ્યા.

"અ(च्ये क દુ:ખડ્ડ ખનાવ લાગે છે કે સાઉથ આદ્રિકા કે જે સામાજીક અને કેળવણી તેમજ ત દુરસ્તી માટે સેવા કાર્યોની શરૂવાત કરનાર દેશ હતા તે પાછા પગલા ભારે છે.—કૃકત પાછળ નથી રહી ગયા પણ પાછેા કરે છે.

''અને એ ઠેટલ આક્ષય' જનક છે કે W.H.O.ના હેવાલ માં ઢાંસવાલના સુરાપીયન ખાળકા ने पे। पश्नी अइर छे केवे। देवास જાહેર થયા છે. જેહાનીસબર્ગ જેવા શ્રીમ'ત શહેરને પણ રાજની ૪ પૈનીની જરૂર રહે છે, અને તેજ વખતે ઉપરીઐા જાહેર કરે છે કે શાળામાં જતા આફ્રિકનને પાષણની કશી 435

"જયારે ગારા મા **બાપાે** સંતામ સાથે પાતાના **आ**जि8 માટે ખારાકની આશા સેવતા રહે છે ત્યારે અફિંદન મા બાપા

"તેઓ ગારા બાળકાને હુશીયાર કરવા ઈચ્છે છે તેથી તેમને વધારાના ખારાક આપે છે અને તેઓ અમારા બાળકાને જે જુજ મળતું તે પણ લઇ લીધું, કારણ તેઓ ઇચ્છે છે કે અમારા ખાળકા ઢાઢ રહે."

"મારે કહેવાની જરૂર નથી કે "તેઓ" એટલે કાય:

"પ્રત્યેક નોઇ શકરો કે આ **બીના આંતરીર્ક જાતી સંબધાને** સધારવા મદદ નહીજ કરે અને બહારની દુનીયાની સક્રભાવના મેળવી નહીજ શકે. પણ આ એવા સમાચાર નથી કે જે સાઉથ આફ્રિકન સરકારના પ્રકાશન ખાતા તરફથી પરદેશ માેકલાય. અને જ્યાં સુધી સાઉથ આર્ક્કિકનાની પરદેશીએા ટીકા નથી કરતા ત્યાં સુધી તેંઐા શું બની રહ્યું છે તેની દરકાર પણ નથી કરતાં.

રાષ્ટ્રેપિતાની સમાધિ સ્મૃતિ સ્મારક માટેના શિલ્પ અંગે સ્પર્ધા

કિલ્હીમાં રાજઘાટ ખાતે રાષ્ટ્રપિત ગાંધીજીના સમાધિ રથાનને વિરાટ રમૃતિ રમારકની શ્રેષ્ઠ કલ્પના કૃતિ મેળવવા ભારતના સર્વ શિક્ષ્ય વિશારદા ને માટે એક રપથી યાજવામાં આવી दती ने आ भारे पारिताषिक्षा लदेर કરવામાં આવ્યા હતા. ગુજરાતના ંધી અપૃતમાઇ ત્રિવેદીએ ચૌલુક્ય લાટનું શિલ્પ રમારક ચિત્ર રજી કર્યું હતું. મા માંત્રેતું એમનું ચિત્ર ચાર ચિત્રા પૈકીના એક ચિત્ર તરીકે પસંદ કરા<u>ય</u>ં છે અને શ્રાં અમૃતલાલને રા. ૪૦૦૦ તું ઇનામ પંધા સરકાર તરફથી મળ્યું Ũ.

"'પણ તેઓએ આક્ષય' પામવા ની કે દુઃખી થવાની જરૂર નથી જો ભાવીમાં ખધા અભીન દના લીબીયાને ભાગે જાય."

આ દેશના આદ્રિકનાની વસ્તી ઘણી ગરીબ છે. તેઓને ખારાક ની સૌથી વધુ જરૂર છે એમાં શંકાને સ્થાન નથી. ન્યાયથી જો સમાન ભાવે ળધાને જોવામાં આવે તા આ યાજનાના પહેલા (અતુસંધાન માટે જાુઓ પાનું ૪૪)

અમારા કદરદાન મુરલીમ વાચક

🌂 રીનીંગીન્ગના શ્રી. વાય. એમ. ભુલા ઘણુા વખતથી 'ઇ. ચ્યા.'ના ગ્રાહક છે. આ ભાઇની નાણાકીય સ્થિતી સારી ન હોવા થી લવાજમ બીજાએા કરતાં એાછુ ભરવાની છુટ આ પત્રના માજી તંત્રી સ્વ. મણીલાલ ગાંધી પાસેથી તેઓ મેળવી છે. તેઓ વર્ષનું લવાજમ તેમનું અા માકલતા અમને જણાવે છે કે; "મને મ્હેરળાની કરી ઇન્ડિયન

ઓપીનીયન માકલતા રહેશા

તા હું માટા પાડ માનીશ. તે મહા શકતીવાન આપને જરૂરતા માં સાહાય કરતા રહે એવી દ્રમા ચાહ £2°. **લે**1કમાન્ય ઇન્ડિયન એાપીનીયનના વાચનથી સત્ય હંકીકતાની જાણ સાથે સાથે ગણા અખલાકી સબકા (પાઠા) મળતા રહે છે. જેની મારા હૂદયમાં અનહદ કદર છે." એમની કદરદાની, માટે અમે શ્રી ભુલાના આભારી છીએ.

"हान्दियन ओपिनियन"

શુક્રવાર તા. ૭ ફેબ્રુવારી, ૧૯૫૭.

ળળવાન રાષ્ટ્રા ′ અ**ને** સેટલાઈટસ

પાતાનું તે અમરાક સેટલાઇટસ અવકાસમાં ते अभेरीका માેકલવા સકળ થયું છે. આ જોતાએ નક્કી થાય છે કે વિજ્ઞાન તરફ એક કદમ એ આગળ વધ્યું છે પશુ હરીકાઇનાે અ'ત શામા પરીણુમશે એ વિચાર દ્રનીયાની આમ જનતાને ઉઠે છે.

42

એક रीते आधी भानव उदाय અવકાશ વિશે વધુ માહીતીએ। મેળવી શકશે અને એવું જ્ઞાન मेणवशे हे लेथी पाताने लेयते। વરસાદ કે હવા ઉજાસ જેઇએ ત્યારે મેળવી શકશે. અને માનવ ઈતીહાસનું એક નહું પ્રકરણ શરૂ થરો. આજે દુનીયા પર જ્યાં જ્યાં રહ્યુ કે ઉજજડ સુમી के त्यां त्यां सुदर भेतरे। है બાગબગીચા કરી પૃથ્વીને સ્વગ બનાવવામાં આવશે અને તેમ કરી લાખાના ભરણ પાયશ્રના સવાલ આપ મેળે ઉઠેલાઇ જશે. શાંતીનું પરીદ્યાપે દુનીયામાં રાજ્ય સ્થપારો અને માનવા તથા દેશ નિર્ભય બનશે.

ખીજા આનું પાસુએ છે કે જો આ રોાધા અને હરીકાઈએા પાછળ એક બીજા દેશાને હરાવવા ની કે જીતવાનીજ લાલસા હશે તા આ અવકાશની શાધ પાછળ ં ખરચાતા નાણા, અકકલ કે હ્રી-યારીના દર ઉપયોગ થઇ રહેલા છે એમ માનવું રહ્યું.

હાલ તેા આપણને ભય છે કે આ મહારાકતી શાળી રાધ્ટ્રા એક બીજાની સ્પર્ધા કરી છત મેળવી નામના મેળવવા માગે છે. અને શસ્ત્ર વિઘામાં સૌથી આગળ રહી પાતાના ધ્વજ ઉચા રાખવા માગે છે. દુનીયાને સુખી કરવાના પ્રયેાગા કરવા માં ભાગીદાર નધી થવા ઇચ્છતું હકેલશે.

એમની કરજ છે કે તેએ। એનાે વિરાધ કરે અને જણાવી દે કે આ તેમની હરીકાઇમાં તેમના અમે સાથી નથી. એ રસ્તે તમે જવા ઈચ્છતા હાવ તા તમે એકલાંજે જાવ.

ह्नीयाना आજना ले महा-શકતી શાળી રાષ્ટ્રા રશીયા અને અમેરીકા બન્ને દુનીયાને જણાવે છે કે તેઐા તેના મીત્રાે છે. પશુ મિત્ર અને શત્રુને એાળખવા માટે સામાન્ય માનવી પાસે એકજ રીત છે અને તે એ કે. તેમને ગુલામીમાં રાખવામાં આવે[,] છે કે, આઝાદ કરવામાં આવે છે. દુનીયા ભરની કચડાયલી પ્રજાને જે રક્ષણ આપે અને જે આઝાદીની લડતમાં સાથ આપે તે તેમના મિત્રા અને તેમની ગુઢામીની યુંખલા વધુ મજબુત કરે અથવા આઝાદીમાં રૂકાવટા ઉભી કરે તે શત્રુ.

અવકારામાં પ્રવેશવાની હરી-ફાઇ સામાન્ય માનવીની દ્રષ્ટીએ દુનીયાના અને માનવજાતીના નાશ કરવાની હેરીફાઇ જણાય છે. અને આજ સુખ્ય કેત બન્ને રાષ્ટાના છે. આથી નથી ગુલામીમાં સખડતા રાષ્ટ્રાને કાંઇ દીલાસા મળતા કે નથી ભય પામેલી માનવ નત નિર્ભય ખનતી, ખલકે માનવજાત વધુ લય પાંમે છે અને આ રાષ્ટ્રા દગાખાર લાગે છે.

आक्नी परीस्थीतीमां लघा ની મુખ્ય ક્રજ એ રહે છે કે પાતાનું બધુ બળ વાપરી આ રાષ્ટ્રાને તેમને માગે થી પાછા વાળી દુનીયામાં શાંતી અને સુખનું રાજ્ય સ્થાપના પ્રયત્ન **धरे तेल भानवकातीनी हस्ती** क्षायम रहेशे. आ द्वाकाने राक-કરતાં માનવ જાતીના નાશ વામાં નહિં આવે તાે તૃષ્ણા અને કેવી રીતે કરી શકાય એની લાલસાથી અ'ધ યએ**લા** આ રોાધા શઇ રહી છે. આ જોતા રાષ્ટ્રા પાતાની સાથે સમસ્ત પ્રત્યેક રાષ્ટ્ર કે જે આ હરીકાઇ માનવ જાતને માતની ખાઇમાં

મી. લાની ખુલ

આ મંકમાં અમે હીંદમાં, હાલ જે પાલીમેન્ટરી ફ્રાન્ફરન્સ ભરાઇ એમાં જે એ નેશનાલીસ્ટ sdì. સલ્યા ગયા હતા અમના હીંદ . - 내 - 내 겨 विधेता वि या रे। આપ્યા **છે**. આ ઉપર પાર્ટ એલીઝા-માેસ્ટ" ⋅ ঈક ''ઇવનીંગ અપ્રલેખ લખતા લખે છે 🧞

''બયા અઠવાડીયામાં એક નેશનાં-**લીરટ છાપામાં ક્રપાએલા** લેખ જે હીંદ ક્રીતે અાવેલા એ તેશનાલીસ્ટ સબ્યાના હોંદર્મા યએલા અનુભવા વિષે છે એ અમે છાપ્યા હતા. આ એ સબ્યાના ખુલા વિચારા આપણે માટે ધર્યાજ મહત્વના છે. અને ત્રણ નેશનાલીસ્ટ છાપાએનાએ એમને **અામળ પડતી મહત્વતા આપી છે** એ પશુ એક પ્રશંસનીય બીના

મી. શાહ્ય અને મી. એ. વાન. નીકર્ક હીંદના એ માટા નેતાઓ ડા. રાજેન્દ્રપ્રસાદ અને પંડીત નહેરૂને મળીને ઘણાજ રાજી થયા છે. તેઓ એ . હોંદમાં ઘણા પ્રવાસ કર્યો હતા અને એમના કાટા ઉપર તેઓ દક્ષિણ અહિકાના સભ્ય છે એવા ખીલ્લા पहेंचें हते। हे के लघाने लाख हरते। હતા છતાં તેએ જ્યાં ગયા ત્યાં धवाल प्रेम अने भित्रता भर्गी सत्झरें કરવામાં આવ્યા હતા. મી. શાસ્ટ કે ৵ચાુ•યું હતું કે, હીંદમાં ગરીબાઇ દ્રાેવા હતાં ઘણી શિરત છે, અને ગુન્દ્રા ઘણા એાછા જોવામાં આવ્યા દક્ષિણ આ દ્રીકા તરફ અથવા કંસાયદા-પથાના સર્જો તરફ હીંદમાં કાઇ પણ જાતના તિરસકાર 🐉 અણગમા તેમના જેવામાં ન આવ્યા. આ **ધ**ણી મહત્વની વસ્તુ છે. કારણ કે તેંશનલ નેતા માથે આપણે બીજી જ કાંપક કહ્યું છે. ચાડાક દિવસા પહેલા મા. લાંગે પાર્ટ શ્રામાં કામા માં જણાવ્યું હતું કે, યુનાના ઇસાયદા-પણા પ્રત્યેતા વિરાધ એ ફક્ત હીંદના ગારाओ। विराधना प्रयार छे. दीानी આ વાત અમતે **ઘણા ગારા**ઓના મનુભવા ઉપરથી ખરી નદાતી લાગી. ગયા મહીનામાં ધ્વીટનના વડા પ્રધાનને લસ્ત્રાજ પ્રેમ ભર્યો આવકાર હીંદ્રે આપ્યા હતા અને અલ માન્ટબેટન કે એએ! હીંદના છેલા વાઇસરાય હતા એમને પણ હીંદના ઘણાં વખાણ કર્યા છે. ત્યાર પછી હાલમાં એ અમેરીકન अर्थभी भी भने हें हा वेस्ट लेभीना એલચી અને આ નેશનાલીસ્ટ પાલીમેન્ટ ના સભ્યેના અનુભવા ઉપરથી મી. લાની વાત સત્ય નથી લામતી.

ં આપેલું આ ઉપરથી એમ માનવા તું રશું 🖫 મી. લેં! તથા એમના भारासभाना साथी भानी और विशेनी વળષ્યું સુલ ભરી છે. 🛏 કંઇ નાની ભૂલ ન ગણાય. વર્ષોથી નેશનાલીસ્ટ नेताओ मत आपनाश नाना भनर्भा એવા ભય દાખલ કરી રજા છે 🦹 હીંદની વાલસા ઘણી છે, અને તેઓ **ઇસ્ટ વ્યાસિકા અને દક્ષિણ વ્યાસિકાને** પાતાની સત્તા નિચે **લ**ઇ લેવા **મા**ડે રોન્ય તક્યાર કરી રહ્યા છે.

પથ્યુ મી. શાલ્ટક હીંદ કરી આવ્યા છે અને કંખીનેટ મીનીસ્ટરા હજા હીંદ ગયા પર્ણ નથી, તે≫ના અનાપ€ જ્યાવે છે કે હીંદના માકા આપછો કહેવામાં આવ્યું છે એવા ઝતુની નયી અને તેએ દક્ષિણ અદિકાને क्ष्यक्रमां क्षेत्राना विचारे। पश्च धरावता નથી. મી. શાક્ટઝે આપણે સ્વતંત્ર હીંદ જોવાની ચાવી આપી છે. 🎝 હીંદે મહાન અહીંસક મહાતમાં ત્રાંધી, જેવાને કુનીયાને આપ્યા 🟓 અને પંડીત જવાહરલાલ જેવા નેતાંગા તે પેદા કર્યા છે.

આપણે જો દુનીયામાં શું બ**ના** રહ્યું છે, એની જાણ મેળવવા માંમતા है। अभी ते। अभी अपूरी छे है आपने હીંદની પરદેશ' અને આંતરેરાષ્ટ્રીય નીતીની ખાંયતમાં કાંઇક જાણકાર ભતીએ. આપવે આજે **એક** છે. મી. લેક તથા કેબીનેટના તેતાએ **હોં**દની નીતી વિષે ખરૂ શોન નથી ' धरावतां आना छपरथी के विभान લાકા આજ સુધી એમનામાં વિશ્વાસ રાખીતે ખેડા છે. અમતે , વિચાર કરના જેઇએ. જે આપણા તેતાએ! દ્રનીયાની વાળતામાં આવી નાની वस्त विषे शुल अरी शहे ते। अ शुल **ઉપર અને ખાટી બર્મણાં ઉપર** રચાએલી એમની નીતી વેધે અનાપંચે શું સમજવું ?

ડાં. 😾 કબલ્યું, ' મેયર 🕻 🎝 🔊 वेस्ट अभीतीना बींदना अवभी १६५२ યી ૧૯૫૭ સુધી હતા ઋમતે હામ્મો છે કે ઈમે પાંચ વર્ષ સુધી અંગત रीते बॉरनी नीतीने। अक्यास क्रेशे छ अने भाई भानतुं छे 1 . **डॉस्नी**-પરદેશ નીતી કે જે અહીંસામાં અને કાઇ પણ જાતના મીલોઠો પૈક્ષાના સાયત વ્યાપવામાં માને 👺 💐 નીતીયી માનવતાને ધણાન ધૂાંધંદા થયા છે. હું જ્યારે ૧૯૫૨માં હીંદમાં આવ્યા ત્યારે આ વસ્તા હજી / પરદેશાં માં ખરાખર સમજાઇ નહોતી પૃથા 🕹 માતું છું કે આજે અતિરરાષ્ટ્રીય સંબુધ मां बींडनी नेताशीरीमां भूषाल हेकां भाने छे." कहाय भी. सेपरेने अपर नहीं देश है आ अहे देश है, **ં**એમાં એમ નથી મનાતુ કારખું ક્ર"માં, સોં અને ' એમના કેળીનેટમાં સાયીમાં आपने के छे है जीहनी नीती शेरी विशेषा छः

સ મા ચાર સ ગ્રહ

રાેડેશીયાના ખબર

—રાડેશીયાના ફેડરેશનમાં કલરબાર**ને** મહત્વ અપાઇ રહ્યું છે અને તેમ છતાં ''પાર'નરશીપ''ની વાતા થાય છે. . આથી દિવસે દિવસે ત્યાના ખીન-ગાર. . માર્મા ફેડરેશન માટે અસંતાય વધુ અને વધુ જથાય છે. થાડાક સમય પહેલા 🖹 (લંડન) ધારાસભાની લેખર પક્ષની અને સભ્ય આ સંસ્થાનાની भुशाक्षाते आव्या अने तेमने अक : મારિકન સાથે એક **જણીતી હે**!ટેલમાં , प्रवेश क्षेर्ी. तेमना प्रवेशताल गारा (**એ**)એ વાક આઉટ કરી.

,શુનીયનનું અવનવું

—≰વે યુનીયનમાં છવતી માછલીઓને ે પાર્ટથી પ્લાસ્ટીક ભેગમાં દેશના બધા ભાગામાં માકલી શકારો. **ા**લાસ્ટીક , ભેગમાં પાણી બરી એમાં પુરતુ એક-સીઝન નાખી ટાઇટ શીવી રેલ કરવા માં આવશે.

—સાઉથ આર્રીકાની જનૌલીરટાની **ંક્ષામા**ષટીએ **ઇન્ડરટ્ટીયલ કન્સીલીએશન** એક્ટના અપાર્ટ હેડમાંથી તેને મુકત હરવાની મજુર ખાતાના પ્રધાન મી. જાન ડીકલાર્કને જણાવ્યું છે એ કાયદા મુ⊯ખ એ સંસ્થાએ ઢ૧મી ડીસેંખર સુધીમાં ત્રણ પૈકી એકના માર્ગતિશ્વય કરવાના बता. (१) गाई द्रेड सुनीयन તરીકે અમર, (૨) ગારા અને ખીન-ગારા માટે અલાવદી શાખાવાળું મિશ્ર ટ્રેડ ધુનીયન તરીકે અથવા, (૩) રછ-સ્ટરમાં ઉતરી જવું કે એ કાયદામાંથી મુક્તિ એક્ઝેમ્પશનની માત્રણી કરવી.

— ઇસ્ટ લંડનનું એરાડ્રોમ બધી ઋત ને અનકળ ખનાવવા માટે તેના વહીવટ **' सरकारने से**ांपी देवाना थयेला आंतिम કરારને ૭૦મી જાન્યુઆરીએ સીટી **કાઉ**ન્સીલની મીટીંગે મંજુરી આપી છે. હમણા કાઉસીલને વાર્વીક ૧૧, ६०० પાઉંડ ખર્ચ થાય છે માવિમાં २० पर्ष भारे ८,२०० पाविंड भरी.

—દક્ષિણ અમિકામાં લીયરલ પાર્ટીના ક્રિયતે પુષ્ટિ આપતું એક નવું ૫૫-વાડિક છાપું આ માસથી **ઇસ્ટ લં**ડન ના આગલાં એક જનૌલીસ્ટ મી. **જ્યાંજ કલેઇના તંત્રીપદે કેપટાઉનથી** · પ્રેમઢ ઘરો, એની ખાટ જાય તે લીખ-રક્ષ પાર્ટીના એક અનામી સભ્યે બરી માપવાની અપેલી બાંદ્રેમરીયી એની રયાપના શક્ય ખતી છે એના ડીરેન ટરાની માર્ડમાં મી જોન વીલસન (પ્રમુખ) મી. કલેઇ (મેનેજી મહીરેકટર) મા. પેટ્રોક ડંકન, મીસીસ ડંકન, મી. શ્રેલન પેટન અને મી. વાેક્ટર રડેન

કુઈ જ્ઞપરાંત એક આદિકન મી. જોર. ડાન ન્યુભાની પણ છે. આ છાપાતું **પ્યેય મિશ્ર જાતિના સંબંધને વધારી** સંબદન વડે અપાર્ટં ક્રેડના વિરાધને विशाण करवान रहेशे.

— જો હાની સખર્ગના ડ્રીલ હાેલમાં ચાલેલી હાય ટીઝનની પ્રાથમિક તપાસ अ'ते ६१ ने,निर्दोष हरावी सुकत करेला अने लाडीना ६५ आरोपीओते। रेस જજ ઉપર મુસ્તવી રાખવાનું મેજરટ્ટેટ મી. એક. સી. એ. વેસલ તરફથી ૩૦ મી ભન્યુમારીએ નહેર થયું છે. સવળા આરાપી માત્ર ખીન ગેને ગાર **દાે**વાતું તથા ડીસેન્સ રીઝર્વ રામ્યવાતું જપ્શા•મું હતું એમનાં ખીલની રકમ ગારા માટે અડી સાે પાૈંડ હોંદીના સા પૌંડ અને અહિકન તથા કલર્ડ માટે પચાસ પો'ડ કરેક હતી તે ચાલ

–નાટાલ સાઉથ ઢાસ્ટના કુનસાઇડમાં વર્લ્ડ વ્યુ રાેક ઉપરથી માખુસા અધ શકે એવા એક એલ્યુમીનીયમના પુલ . અજમાયેશ તરીકે દક્ષિષ્યુ આદિકામાં पदेशी अ वार अधारी.

મ્યાગલા એ'ગ**લી**કન મીશનરી કાધર ટ્રેવર હઢલસન દક્ષિણ અદિકાની સરકારના પાતે શા માટે વિરાધ કરે છે તેનાં ચાર કારણા દશીવતા એક પત્ર લંડનના 'ટાકર્મ' છાપામાં ૨૮ જાન્યુઆરીએ પ્રસિદ્ધ થયા છે.

—રેલ્વેના સાસ્ટમ મેનેજરના **હે**વાલ મુજબ ડરખનથી યુનીયનનાં બંદરાએ ક્રિનારાની ખાટમાં માલની અવરજવર માં પ્રસ્ટ લંડન માખરે રહ્યાનું જણા-વાયું છે. ૧૯૫૦ના ફેબ્રુઆરીયી ડિસેંભર સુધીમાં ડરભનથી 🖨 ખંદરે **૭૬,૨૮૨ ટન માલ ગયેલા અને** ત્યાં**શા** ૮૮૫૧ ટન ડરવ્યન મથા હતા. .

— રેપટા ઉતના ડંકન તથા વિકટારીયા डेाइपरथी परदेश माटे चढावातां ६३८ માટેની ફાલ્ડ સ્ટારીમાં ૨૯મી જન્યુ-અારીની રાતે લાગેલી **આમ**ળી વીશ લાખ પાઈંડનું તુકસાન થયું છે. ત્રણ કલાકની આ આગયી ૨૦ વર્ષના विश्वास तुरी पत्रथे। छ के हरी **ભાંધતા ત્રણ વર્ષ લામરો ત્યાં સુધી** પરદેશ માકલવાનું ફરૂટ પાટ ઋેલીઝાબેથયી ચઢાવારો

—સાય આદિકાની ખાય રકાઉટ સંરથાના અધિકારીની જોડાનીસબર્મ માં ૨૯મા જન્યુઆરીએ મળેલી મીટીંગે ધ્લીટીશ નેશનલ એન્યમ 'ગાડ से ४व धी अवीन' अने युनीयन के अने તિલાંજલી આપવાનું દરાવ્યું છે. યુની-યતના ચીક રકાઉટ મી. ઇ. પર્સી કાઉલે રકાઇટાને જથાવ્યું છે કે, માત્ર તંજ્ય લહતની કરોહ માટે ખમણાં અતે જઇને વિરાધ રજી કર્યો હતા.

યુનીયન ક્લેમજ ફરકાવારી અને સત્તા वार लाहेरः प्रक्ष'त्राच्ये ''डायस्टेभ' भवारे अभर ते। ओन्धम विना भात्र રકાઉટના ક્ષેત્ર પણ ક્રકાની શકારો. -- ડરબનના ડગી લુડ નામના માણસે ૧•૭ કલાક ને ૪• મીનીટનું જામરથ કરી ૨૬મી ભન્યુમારીએ વિશ્વ વિક્રમ નાંધાવ્યા છે.

-- પ્રસ્ટ લાંકનની 'સોપ એાકસ ડરળી' મ્યાવતા **વર્ષથી એક રખર** ટાયર કંપની ના આશરા હેઠળ સમરત યુનીયન अने रे।देशीया भाटे भुस्सी रहेरी. એમ ૨૭મી જાન્યુમારીએ ત્યાંની પખ્લીસીટી ઐસોસીઐશને કરાવ્યું છે. —-દક્ષિણ - આપ્રીકાના ઇતિહાસમાં "પેઇ રાહ"ની માટામાં માટી ચારી ના મનામ હરખનની વેસ્ટ સ્ટ્રીટ પરની સેન્ટ્રલ પાેરટ શ્રાપ્રીસનાં સ્ટ્રેરિ રૂમ માંથી થયાનું ૩૧મી જાન્યુઆરી એ સવારે જણાયું છે. પાેરટના કામદારા ના પગાર સુકવવા આગલે દિવસે ૫૭ હુંભર પાઉં∍ બે'ક્રમાંથી લાવી સુકેલા જેમાંના ૩૭ હજાર શુમ થયાનું પાેરટ મારતરે જણાવ્યું છે. ચારાએ કુપ્લી-કેટ ચાવીથી તીજેરી ખેલ્યાનું જથામું

—ડરખનની સીટી કાઉન્સીલે નાતાલના —અપાર્ટ હેડના પ્રખર વિરાધક અને ક્રાગત થતારા ઍડમીતીરટ્રેટર મી. ડી. છ. રોપ્સટનના તેમની પત્નિ સહિત ઋાપીસ્યલ ફેરવેશના વિદાય સમાર બ તેમના માનમાં ૩•મી જાન્યુઆરીએ મરીન હાટલમાં યાન્યા હતા.

> –જોહાનીસબર્ગના રહેવાસીએા રાજ ના અંદાજે પાંચ હજાર પાઉંડ ચારા થી ધરતું રક્ષણ કરવા પાછળ ખરચે છે. ૧૯૫•માં ખર્મક્ષર અલામે મુક્ नारी ओं ड पनी दती, दमधा यार છે તિઓ દર મહિને ખાર ઐલામ ગાહતે છે તે દરેકને ખર્ચ સી પાઉંડ ના યાય છે.

> — ક્રેપટાઉનના સીટી ટ્રેઝરરના **હે**વાલ મુજબ ૧૯૫૧માં ત્રેવરલ ખર્ચ પાઉંડ ૧૫,૧૦૭ આગ્યાનું જણાવાયું છે જે પૈકા ૧૧.૨૪૪ નહેર પ્રસંગા અતે स्वाभते।भां भयांया अने २००० भीं उ शाहरना तथा 🗝 । ७००२ मे।८२ નિભાવના.

વિ**દેશની** વિવિધતા

—ધાનાના ગ્રુપળા વિભાગના ૧૦ લાખ કામદારાના ૬૦૦ પ્રતિનિધિ **ત્રાની મળેલી ૧૪મી વાર્ષીક મીર્ટીમ** રહમી જાન્યુમારીએ ક્રેપ કારટ ખાતે મળી હતી. જેમાં યુનાઇટેડ નેશનને ભલામણુ કરતાે એક કરાવ પસાર થયા હતા કે, દક્ષિયુ આદિકામાં જાતીય દુખાણુની નીતી અટકાવવા માટેની શું બેશને તાજી કરવી. ખીજા એક

प्रयास करवे। अने त्रील हरावमां हेनीयाना देखिने सत्त्वर आजाही **આપવા માટે** ધ્લીટનને બલામણુ કરવા માં આવી છે.

- लभतमां वधारे वार्तुंश क्षेत्रा अक्षा રક્ષ્ન્સ દાવાનું જણાયું. વિશ્વભરતી 2લીફાન નાંધણી મુજબ તે⊅ા∋ે ૧૯૫૬ માં વ્યક્તિ દિઠ સરેરાસ ૬૫૦ કાલ

—સાલસળરીમાં ડા. વાલ્ટર એડમ્સે भारतना स्वातंत्र्य हिने लढार पाउयुं €तुं के हैं।रेशनना आसीस्ट'ट क्रमीश-નર અલીરાજપુરના રાજ્યથીએ ભારત सरकार तरक्षी हेडरेशननी सनीवर्सीटी ના કાઇ પણ જાતિના એક વિદ્યાર્થીને દર વર્ષે પાસ્ટ શ્રેજ્યુએટની રકાલરશીપ आपवानुं हराव्युं छे. भात्र हालेल ના વિદ્યાર્થીતે દરિયાપારના અભ્યાસ માટે આ પહેલી જ રકાલરદ્મિપ છે.

— વાશીંગ્ટનમાં યુનાઇટેડ સ્ટેટ અને સાવીયેટ એલચી વચ્ચે ૨૭માં જાન્યું આરીએ થયેલા કરાર મુજબ આવતા એ **વર્ષમાં એ હ**જાર રશીયન પ્રવાસી. विद्यानी, रेस्टलर क्येरे अनाम्टेड स्टेट ના પ્રવાસે જશે. પ્રમુખ આઇઝન 61परे व्या ३२।२ने व्यापकार व्यापी **ઉભય દે**શાના સંગંધ એવી સુધરશે જેનાથી આંતરરાષ્ટ્રીય પરિસ્થિતિને લાભ થશે એવી આગાહી દર્શાવી હતી. —સીમારેટ કુંકવાથી ફેકસાનું ઠેન્સર યાય છે એ માટે કરોા શક નથી અને ખીડી તાથુવી એ તંદ્રસ્રતીને ખચીત તુકસાન કરતા છે એમ લંડનમાં ડેા. હાર્વી ગ્રાહામે ફેબ્રુઆરીના 'ફેમીલી ડાક્ટર' માસિકમાં જાવેર કર્યું છે.

— }તેડામાં કવીબેક્થી ૫૦ માઇલ દક્ષિણ ૧,૮૦,૦૦૦ એકર જમીનમાં सीनाने। भारे लये। होवानं लखायायी टारान्टाना नेक भानदार पाए। वाणा ડા. એમ. જે. ખાયલીને હપ હજાર એકર જમીન માટે લાયસન્સ મેળવ્યું છે જેવા ન્યુ કાઉન્ડલેન્ડ અને ઝન્સ વીકની ખાણામાં સારી સફળતા મેળવેલી છે. ટારાન્ટામાં કુલ ૧૪૦૦ લાયસન્સા મ્મા જમીન· માટે ખાણ ખાદવા અપાયાં છે.

—સાલસખરીના એક એસ્ટ્રટ ઍજેટ भेसवेडेरे नाभना धुराधीयन रहेडाधाना सत्तामां व्यावेश्व थि। धर यो द्वीदाने વેચ્યું હતું જેમાં તે હીંદી રહેવા જવા ના છે એવા ખત્રર ક્રિસ્ટમસના ચાર દિવસ અગાવ પ્રસરવાથી તે લત્તાના ખીજવાયેલા ગારા વસાહતીઓની ઇન્ડ મીટીંગ મળેલી જેમાં બે કલ ક એ વિષ મર્ચા થયેલી ને કાઇપણ ગારા પાતાના લાગ માટે પાતાની કામનું अखित करे ते रीने पेतानी भीसकत વૈચે તે સામે ના પસંદગીના કરાવ કર્યો હતા. મીટીંગ પછી પચાસ કરાવમાં અલજરીયાના લોકાને સ્વા- જણાએ તે સ્ટેટ એજંટની એ, શસે

भने अोनी छुदि भायाने महते प्रभनी

પાનીમાં સુક્રી.

--- મેકારામાં ૨૯મા જન્યુઆરીએ યુના⊌ટેડ સ્ટેટના વિદેશ મ′ત્રી મી. लेंदन हे.स्टर उसेसे लखाव्युं दर्द है **અત્રદાદ કરારની શુબેચ્છા તરીકે એના યુરલીમ સભ્યાે (ઇરાન, પા**કીસ્તાન, ટર્કી અને ઇરાક)ને અવરજરની સંધુક્ત યાજનામાં મદદ કરવા ક્રાંગ્રેસની સંમતિ भण्याधी मिक्र हरे। उ तिश्र भेट અપાશે.

—કેનેડાની પાલીમેન્ટનું ચ્યા અદવાદીએ વિસર્જન થશે અને ૩૧મા માર્ચ નવી ચંટળી ઘરી.

—મોરઢાના રેડીયોએ ૩૦મી જન્યુ-ચ્યારીએ જણાવ્યું 🤣 🕽 માથુસને ≰મર્જ્યા ≥ાં આમાં ≥ાછી છ કલાકની ઉંધ જોનુએ છેતે માત્ર એ ક્લાક ઉધવાથી ચાલી શકે એવું એક યંત્ર રશીયન વિનાનીએ!એ શોધી કાઢ્યું છે જેનાયી એાર્જું ઉધનાથી ઉપજલો **બે** યેની દુર થશે અને માણુસ વધારે કતાક કામ કરી શકશે ને ત્રણ ગણં छान व्यवदारमां प्रवृत्तिमय भाणी શકરો. (દાય માણસ)

—?નેસીના મેંપ્રીસ શ**હે**રની મીસીસ જેસી. માેરીસે ટેલીફેાનના ડાયલનું ઢંકણું હું કું પઢી જવાથી પાતાની **અ**ાંમળી કપામેલી એથી છ અઠવાડિયા ડેાક્ટરની સારવારમાં રહેલી તેણીએ ટેતીફાન કંપની ઉપર પાંચ હજાર ડાલરતી તુકસાનીના દાવેક મહિયા છે. —પ્રાન્સમાં હમણાં ખુની ગુતેગારાને શંસીની શિક્ષામાં છક્ષાટીનના ઉપયોગ થ.ય છે 🠧 રદ કરવા માટેનું ખીલ **ઢા**મી જાન્યુઆરીએ નેશનલ એસેમ્બલી માં રજી થયું છે.

—ઃકંટાલીયન પાર્લામેન્ટે દશ વરસ**ની** વિચારણા પછી ઇટાલીમાં વ્યવસ્થિત વૈશ્યાવાડાને ૨૬ કરનાફ બીલ ૨૯ મી જાન્યુઆરીએ મંજીર થયું છે.

—યુગાન્ડા પાસે ૧૦૦૨ે૦ કુટના જવાળામુખી જાન્યુઆરી માસમાં ધાટી નિકળ્યા હતા. આ જવાળા મુખાએ ७-८ भार्धवनी तराउ कभीनमां इरी

—ઝાંઝીવારમાં શ્રી સામાંભાઇ ભવસારે 🍱 ક સાહિસ પ્રદર્શન ભરી સાેકાને સ રા સાહિત્યથી વાદક કિરવા પ્રયત્ન क्षे दने

----પ્લીટનનું કેઃન્યીડરેશન એાફ શીપ-ખીરડીંમ એન્ડ એન્છનીયરીંમ યુનીયન ના પ્રમુખ ચીન અને રશીયા સાથે ભ્યાપા**ર** વધારવા વાટાધાટા રૂશ અને ચીનના એલચીએ! સાથે લંડનમાં કરી રવા છે. તેઓઍ જ્યાંબ્યું હતું કે સ્થીડનના કામદારા કાપ ચ્યતુભવી રહ્યા છે.

— લીડીશ રક્ષણ પ્રધાન મી. ડન્કન સેન્ડસે જણુ વ્યું કે, તાજેતરમાં ઝામાન मां क्यारे अलवा थये। त्यारे मसकत ના સુવતાનને તે ખળવા દ્રષ્યાવી દેવા **ખીડીશ' તરફથી જે લસ્કરી કાર્યવાહી** ની મદદ અપાધ હતી તેના ખર્ચ છે લાખ સીતેર હત્તર પાઉંડ આવ્યો **હ**ते।,

—એક ખાનગી સંસ્થાએ કરેલી મધ્યુ-तरी अभाषे हाद करें। अभेरीक्रीने પેન્શન મળે છે. ખાનગી સરકારી પૈન્સન માટે જમા થયેલી કુળ અનામત ૩૩૩ અમ્મન રૂપીયા જેટલી છે. દર वर्षे तेमां २६ अभन्य ३पीमाना वधारा થતા જાય છે.

શારતના સમાચા**ર**

-એક રતલ ચલણી નાટાની કોંમત તા તે તાટા પર લખેલા આંકડા ઉપર અમધાર રાખે છે. પરંતુ તેના કામળ ના ખર્ચ સરકારને ૪ રૂપીથા અતે પદ નવા પૈસા આવે છે. આ માહિતી તાજેતરમાં નાણા પ્રધાન શ્રી ટી. ટી. કુષ્ણમાચારીએ નાકસભામાં આપી હતી. નાણા પ્રધાને અણાવ્યું હતું કે દર વર્ષે ચલણી નાટા છાપવા . माटे १,४५० टन आअण वपराय छे. ટપાલ ટીકોટા અને અન્ય સામગ્રી છાપના માટે લંત્રભગ પાંચ હજાર ટત **डीअण सर**कार वापरे छे.

— હીંદમાં ૧૮મા જાન્યુઆરીના આ-ખરીની અઠવાડીયામાં ઇન્ફ્રંદયુએન્ઝાના ટેરફ કેરોા થયા હતાં જેમાંના ૩ ગરમ્યુ પામ્યાં હતાં. આ આકડાે ગુંબ⊎ હતાં જેમાંના ૮૩ મરણ પામ્યા હતાં. —અમદાવાદના ૬૦ વરસના વિધવા ડાેસીમાં સરાજળા વ્રકાભટ્ટે પાતાની દળણા દળીને બેગી કરેલી છંદગીની ક્રમાણીમાંથી ,, ખાળ દા માટે ' પાતાના ગામડામાં એક શાળા ખંધાવી છે.

અઝલનું સ્થાન

में तेमने देशन परेशान करी सूक्ष्मा. शुद्धि इती वर क्यां के में विरोध करे! માં કાંઇક ખુદિ મુક્ષ દ્વાય તા ખાજી સુધરે. બદુ વિચાર કરીને વ્રહ્માજીએ નારીના માથામાં અને પુરૂષના પગની પાનીમાં છૂહિ મૂકી.

રહેતો. પથા ચ્યા ફેરફાર થયા પછી સંસ્કૃતીની શરૂઆત થઇ. છુક્દ હતી नारीना भाषामां. तेचे आभनी नहें-ચણી એવી સુંદર કરી કે ન પુષ્ટા વાત! જાઓ, રહેવા અને છાકરાં €છેરવા ધર જોઇએ. તાય કે વરસાદ નરનારીની એક નવી સ્છિ ઘડી

પ્રુદ્ધાજીએ આપ્યા સૃષ્ટિ રચી. પણ આપણે જ કરવાના. રઝળપટી 🕏 તેમના જ રચેલાં નર અને નારી પુરૂષા કરતાં. પુરૂષાના માથામાં તા હ્યસાજીએ વિચાર કરી કે આમના આમ ખંતેનું ગાર્કું સુખે ચાલવા

व्यवस्था संहर ६ती. प्रश्न श्रदिने ચેન ન પડ્યું. ખેડાંના ભારથી સુદ્દિ ચમદાઇ જવા મંડી. વળી પુર્ધોની પહેલાં માધ્યુસ જંબલી વ્યવસ્થામાં ૨ખડપટીથી તેમના પગમાં રહેલી છુહિ પણ ઘસાઇ જવા લાગી. ભુદિઍ મુંઝાઇને વ્યક્તાજીનું શરણું લીધું.

> 'ધ્યલાજી, મારા વિકાસ થાય એક क्षिक करे।."

ષ્મદ્યાજીને બૂલ સંમજાઇ, તેમએ સહતંન કરવા પડે એવું ધરકામ તા તેમાં થાડાક ફેરફાર કચી. પુરૂષ

ના છે. માતાના કેશા ૧૭૮ થયા એરાપ્લેન સુધીનાં સાધન ખાઠમાં 🗸

સુલિને સંતાય થયા, તેના, વિશાસ ના માર્ગ પુરલા થયા, સંરકૃતિ માગળ વધી. ૨ખડવામાં थी अथवा पुरुषनी छुद्धि ताड श्रादेश. તેને પરિશામ "મારીસ" ઉત્પન્ન શંધ. टाढ तडी। के वरसाद विदेश वंशर काम करी शक्षाय नेवी न्यवनवी संभवते।

થકે.' ખુંદ રખકપદી કરવી પડે તાપ્ય સમવડથી થાય માટે બાડાંથી માંડી

પરંતુ ષ્રહ્માજીએ ધડેલી નરનારીના જીની અને નવી સૃષ્ટિ સાથે(સાથ 🏕 रहेती बती. अप नर अ भारीन ક્રમાળ એવી છાય વિદ્વાતા કે એ જાની સ્ટિલા કે નવી સ્ટિલા છે. વ્યટ્સ क्रेष्ठ नरनी पानीचे व्यक्कस रदी ते। કાઇક નારીની પાતીએ. ્રકાઇક પૂર્ણ ना भाषामां व्यक्ष्मल रही ते। हाएक નારીનાં માય(માં !

परिधाम अ व्याव्यं हे पृहेषानी रियति लीध अभिने धन्म आंवना લાગી. વાહન નહોતાં ત્યાં લગી તા ઠીક હતું. પણ હવે !

હવે ધરતા ખૂરો કરડવા લાગ્યા. ધરકામથી તે અકળાવા લાગી. , પણ લાયનાં કર્યાં હૈયે વાગ્યાં જેવું શયું હતું હવે શું ચામ !

"રખડેલ" 'લાક્ઝવન'માંથી.

શાળામાં ખાળકાને ખારાક

(પહેલા પાનાનું અનુસ'માન) હેઠકદાર આદ્રિકના ગણાય અને ખીજા, હીંદીએા કારણ આ દેશના ઘષ્યા હીંદીઓ જેઓ શુગર ફીલ્ડ માં કે ખીજા નાની માટી નાકરી કરનારા છે તેમના ખાળકાને પુરતુ પાષણ નથી મળતું. પણ દેશના રાજકરતાએાના ન્યાએ આ બે જાતીના બાળકા નાજ ખારાદા ઉપર કાય સુકવા માં આવી રહ્યો છે. કારણ તેઓ કાળા છે. આફ્રિકના ને ખારાક આપવાનું સદ'તર, ખ'લ કરાયુ અને ઢીંદીઓનું ધીમ ધીમે **ખ'ધ કરવાને માગે' છે.**

બે ખુદ્વા

સંપાદક: હાહ્યાભાઇ કે. પટેલ, (હામન્સ કરાળ)

એક ખુબ ગરીબ-માંધળા ખુદ્રો હતા .અગ્ર-લાંબી તપશ્રયા કરીને ભગવાનને પ્રસન્ન કર્યા-ભગવાને દર્શન આપ્યાં અને કહ્યું: માંગ માંગ-માગે તે આપું. એ ધરે! હતા આંધળા હતા અને ગરીળ પણ હતા ત્રણે દુઃખ ૮ળ એવું એને માંમવું હતું. અને ભગવાન તાે એકજ વરદાન આપે એટલે છુઠ્ઠાએ માંગ્યું. મારેાં પૌત્ર ચાંદોની કુંદીમાં 🐞 નહાતા नोत. अने आम अने आंभ आवरहा-अने अदलक्ष धन अही मल्या આપણા દેશમાં એક એવા બુદ્દી પણ થઇ ગયા જેતે આપણે દેશના ખાપ માનીએ 🔰એ તેએ પથ સ્માર્યું જ મુક્તિ વાળું વરદાન માંગ્યું હતું...તમે તા જાણા છા કે એ પારળંદર અને રાજકાટનાં દિવાનના છાકરા હતા ઈંગ્લેંડ વિદ્યાભ્યાસ કરી ભણી મણી બેરિસ્ટર થયેલે. કમાતા-ધમાતા ખાળ ખચ્ચાં વાળા સંસારી માધ્યુસ હતા પક્ષુ એવા શું માંગ્યું ખખર છે। ? એણે વરદાન માંગ્યું 🕻 ષ્ઠયર, 🛊 દિલ્હીનાં સિંહાસન પર એક ભંગીની દીકરીતે બેડેલી જોવા કચ્છું છું. અને સામ એએ ભંગી આઝાદી અને મુરીલ ત્ર**ેવના એક સામ**ટા ઉદ્દાર ઇ≃હવેા.

—પ્યારા બાપુ ૧૯૫૪.

સુવાકથ "धरनी इस्पना ते। व्यक्त आभ જેવી છે." ગુલાબ પણ **દો**ય, મામરા પથ્યુ દેશ્ય, સુકાં કુંઠાં પથ્યુ હોય અને કદાચ કાંટા પણ અને તેમ છતાં ખુધાં સાથે મળાને જ ઘરના ભાગ બનાવે

યુનિયનના સભ્યો હિંદ

हुशीषु आफ्रिकाता आह सक्या, बींद ની મુલાકાતેથી પાછા આવ્યા બાદ તેમાના થે સભ્યામે ''ધી ડાયબર્મર'' છાપાને જણા•્યું **હતું કે,** અમને ,€ીંદ માં બધે સુંદર સત્કાર મળ્યા હતા क्र्यांय अपभान अर्थुं वर्तन अभारी સાથે કરવામાં ન્દ્રોતું સ્માવ્યું.

અમે ડા. રાજેન્દ્રપ્રસાદ, પંડીત નહેર વિગેરેતે મળ્યા હતાં. અને લણી મહાળા મુસાકરી હીંદમાં કરી

વધુમાં તેમાએ જહ્યુવ્યું કે, અમે પંડીત નહેરૂને ઘણી વાર મળ્યા હતાં. પરીષદમાં અને પ્રતિનિધિના માનમાં પ્રમુખે આપેલા ડીનરમાં, તેમજ પંડીત નેહરૂએ સત્કાર સમારંભ કર્યો હતા तेथे। ત્યારે મળવાનું થયું હતું. અલભ્ય વ્યક્તી નથી.

એમના દેશ

તેઓ સારી છાપ પાડે છે. તેઓ ઋવા પુરુષ છે 🕽 જેંગ્યા ખરા દિલધી પાતાના દેશ માટે કાળજી ધરાવે છે, वियार क्षेर छे, अने आयारमां મુક્કે તેમજ પાતાના દેશના લોભ માટે તેઓ આક્તાના સામના કરવા હત્રેશા તક્ષ્યાર ક્રાય છે.

बींद धर्माल अरीण देश छे. परदेश તી મદદ એમને મળવી જોઇએ અને નહેરૂ અને માટે બધા કાશીસા કરે છે. तेका सत्यं तथा शांत •यडता છે અને સારા ઈંગ્લીશ બાલનારા 🕏.

વસાહતવાદના દરેક રૂપમાં અંત આવવા <u>નોઇએ</u>

પંડીત નહેરતું મંતવ્ય

પુંડીત નહેરની ઇન્ડેાનેશી અન પ્રમુખ ડા. સુકર્યો સાથેની વાતચીત અ'તેનું બારત સરકારનું નીવેદન જણાવે છે કે, પશ્ચીમ ન્યુગીની અંગે જનતામાં પ્રસરતી તીવ લામણીયી ડા. સુકર્ણોએ પંડીત નહેરને વાદેક કર્યા છે.

પંડીત નહેરૂએ કહ્યું હતું કે સર્વ-જતાના લાભમાં વસાહતવાદના દરેક રૂપમાં અ'ત આવેવા જોઇએ.

ડા. સુકર્ણોએ પંડીત નહેરૂંને ખાત્રી આપી છે 🥻 ઇન્ડેાનેશીઓ મૈત્રીના અપનાવશે.

આમ ત્રણ

में ज्यारे तेमने पुछयुं तमारे દક્ષિણ અાદ્રિકાની મુલાકાત નથી લેવી. એમને કહ્યું દુનીયાના આ अ हैश है है ने लीवा तेना ध्या आतर छे.

મેં અમને કહ્યું તમે આવશા તા હું તમને નેમાક્યુલેન્ડ પ્યતાવીશ. तेञा व्या लभा विशे माधीतभार લાગ્યા, ''ઋા જ્યાં હિરા થાય છે તે! મતે પુછયુ કે હું કયાના છું મેં કહ્યું હું સ્પ્રીંત્રભાકના છું. સારે તેમાં એ કહ્યું કે તમે ભણીતા સ્પ્રીંત્રભાક ક્રીકેટ

એમને મને પુષ્કશું હું કહ્યાં પક્ષના છું. મેં જણાવ્યું કે, હોલ સત્તા પર छे ते नेशनस पक्षने।."

તેમનામાં મે' કે અમારા સાયીએ! એ તૈશનાલીરટા કે સાઉથ વ્યાદિકતા સામે તિરસ્કાર ન નેવા. ઉલટાનું અમે સાઉથ આદિકન છીએ તેથી-व्यमाई व्यपमान यशे क्रेम धारी तेने મા2 અમે તઇયાર જ હતા-પથ્યુ અમે જોયું કે અમને ખાેલુ ન લાગી જાય તેને માટે વધુ કાળજી લેવાતી અને મૈત્રી ભર્યું વર્તન દાખવવામાં આવતું.

મી. શાસ્ટઝ જણાવ્યું કે હીંદની આટલી ખદ્દાળા વસ્તી છે તેમા દક્ષિણ આદિકાના ૪૫•,•૦• હોંદીઓને પાછા બાલાવી લાે તાે કાંઇજ જણાશે નહીં ક

મા. નહેરએ વળતા જવાબ સ્પાપતાં જાણાવ્યું કે, એવુ તમે ક્રેમ માના છે! કે સાઉપ અદિકાના બધાન હોંદીએ! દેશ આવવા આતુર 🗣.

હીંદના હોંદીએમને મળીને અમને ઘણા આનંદ થયા. અને અમને જરાપણ એવી છાપ નથી પઢી ક તેએ અહિકા ઉપેર આક્રમણ કરવા ₩2형 항.

નક્રેફએ કહ્યું અમારી માેટામાં માેટી અડચણ "વસ્તી વધારા" છે અને અમાર્ફ છવન ધારણ ધણ નિસુ છે.

એાછા ગુન્હાએા

મી. વેન નીકર્ક જણાયું કે હીંદીઓમાં માટા ભાષના લાકા, પુજા પાડમાં વધુ સમય ગાળે 🕏 અતે કામ ઘણા આણું કરે છે. "કદાચ આપણે બદુ એાછી પ્રાર્થના કરીએ છીએ તેથી પણ હશે" મી. નીકર્ક 8મેર્યું.

મી. શાહ્ટઝ હીંદીએાની સદન સંગંધ બાંધવાતું કામ કરે છે, અને શીલતા અને સંયમની ઘણી ઉડી તેધરલેન્ડ સાથે પણ આ વલષ્યું છાપ પડી છે. તેમને કહ્યું ''તમે

એ છા ખુના થાય છે. અને ચુન્દાતું પ્રમાણ પણ ઘણું એક ફકત **જોઢાેતીસ**યર્ગ સાથેજ સરખામણી કરીએ તા તેના પ્રમાણમાં ઘણી જીજ કારા હીંદમાં ચારાય છે. મ્યા ભરાસાપાત્ર સ્થળેથી માહીતીએ મને મળા છે. હોંદમાં ૭૦૦૦ના વસ્તીપર 🗃ક પાલીસ હાય છે જ્યારે યુનીયનમાં ૮••ની વસ્તીમાં એક રાખવામાં **અાવે છે. ધણા** એાઠા માટરના અંકરમાતા થાય છે. અમે છ અઠ-વાડીયાના અમારા વસવાટ દરમ્યાન હાદ ભરમાં મુસાકરી કરી પથ્કુ મેં

એક પણ અક્સમાત જોયા નથી. સ સ્કારી

હીંદના ઉત્કર્ષે મારા પર બણી[≀] ઉડી અસર કરી છે. એમના આજન સુધારા ઉપરાંત જીવામાં જીવા મંદીરા અને માટા માટા કરના પુતળાએ એ પણ ધણી ઉડી છાપ અમારા પર પાડી છે.

પરીષદમાં નવા નેટીવ સ્ટેટસના ગડળડીયા પ્રતીનીધીએ અને શાંત અને શરમાળ હીંદના નેતાએ!ની નળષ્યું જોવાનું ધર્ણ રસપદ હતું.

જેમાં મહ્યુલા નહોતા તેમા પણ ષણા સંસ્કારી હતાં અને તેમની પરીક્ષા સર્ય મશીલ પછા પરથી કરવા માં આવે તા ઢીંદના લોકા ઘણા સંરકારી ત્રણાય.

લંડન માં દીનની ઉજવણી : આઝાદ

લ ડનમાં હીંદ આઝાદ દીનની ઉજવણી મહત્તા વધારનારા છે. આર્યોક મેળાવડામાં ધ્વીતીશ ચેન્સલર મી. હિટકાટ જણાવ્યું કે, ધ્વીટનમાં ઘણા ઋવા છે કે જેમા ''દુનીયાની શાંતી माटे समलपूर्व हे होरधार दींह नेकल રાષ્ટ્ર છે." એવી ક્રષ્ટીએ હીંદ તરફ મીટ માંડે છે. હીંદની પંચ વર્ષી યાજના માં તેમન તમારૂં જીવન ધારણ ઉસ્ साववा के तमे म्हेनत हरी रद्या छै। તેમાં અમે ધણા રસ ધરાવીએ છીએ તેમજ અમે સહમત થઇએ છીએ કે હીંદને ધણા અગત્યના ભાગ આજની પરીસ્થીતીમાં બજવવાનાે છે. આયી અમે અમારૂં બનતું કરી હોંદને મદદ **अरवा आतर छी मे. तमे ने आहर्श** ને પ્દેાંચવા વિચાર્ય છે તે ધણા ૦૫વઢારૂ છે અને હોંદના લાકાની

નિમીત્તે પત્રકારાએ રચેલા એક યાજના તમે હીંદમાં કરા એ અમે સમજી શકીએ કે ધણી અમત્યની છે. અને તેને મદદ કરવા અમે હંમેશા તઇયાર રહેશું.

મી. એમરીએ બ્રિટના દીંદમાં નાણા રાકાણ વિષે ભાલતા જણાવ્યું કે ૧૯૪૮ અને ૧૯૫૫ સુધીમાં ૧૩૫ કરાડની આ રકમ થઇ હતી અને યુ. કે.ની મુડીનું આ રાકાણ ખીજા રાષ્ટ્રા કરતા સૌથી વધુમાં વધુ હતું.

પણ અમે તેની સરખામણી નથી કરવા ઇચ્છતાં. પણ લણા ઇંગ્લીશા ની ઢીંદની લામણી બરી સેવાને યાદ કરવાનું હું તમને કહીશ કે જેઓએ કાંચા તાતણાયી આપણને **ખાંધ્યા છે અને ભાવના ભયો ઇતી**હાસ ર≈યેા છે.

માન્વશ્રમ કરતાં નાણાંની કોંમત એાછી છે

વુડા પ્રધાન પંડીત ન**કેરૂત્રે** દીકઠી ખાતે જથાવ્યું હતું કે આંતરરાષ્ટ્રીય ક્ષેત્રે શું, રાષ્ટ્રીય શેત્રે શું, રાજ્ય ક્ષેત્રે રા કે બીજ કાંઇ પણ ક્ષેત્રે લાકા વધુ પડતા નાષ્યુા, પુજક બની ગયા છે. આખરે ભારતની મુશ્કેલી 🍳 છે કે, લેકિક નાણાના અને મદદનેક વધુ પડતા ખ્યાલ કરવા લાગ્યા છે.

જ્યારે ખીજી ભાજી આપણે નાણા આપીએ છીએ તેના પુરતા ઉપયોગ

તેમણે આગળ ચાલતાં કહ્યું કે કેન્દ્ર સરકાર પાસે રાજ્યા નાચાંની માંત્રણી કરે છે, પરંતુ તેના લાબદાઇ રીતે ત્યાં દારૂડીયા બહુનહિ જાવા, તેમજ બદુ ખર્ચ કરવા માટે વહીવટ નથી થતા.

વડા પ્રધાને કહ્યું કે, નાણાં એ ચ્યાવકારદાયક ચીજ છે, પરંતુ જીવન કે માનવશ્રમ કરતાં નાષ્યુંની કોંમત ધણી એાછી છે.

છુક્કીપીંગ, ઇનફ્રમ ટેક્સ રીટન્સં, લા⊎સેન્સીંગ, રેવન્યુ કલીયરન્સ અને धनस्थे।रन्स भाटे भने। :

આર. વીઠ્રલ

૧૨ ભાકલી આદેંડ, ૩૮ માર્કેટ સ્ટ્રીટ, કારનર ડાયગાનલ અને માર્કેટ સ્ટ્રીટ, એહાનીસખર્ય, ફાત 33-1548.

આ પાનુ ભાડે આ પવાનું છે

* તમારા નવા માલની જાહેર ખબર *

એક માસ માટે આપી

તમારા ધંધાને ચમક આપા



ભાવ.

આખા પાનાનો

એક મહીના માટે પા. ૩૦-૦-૦. ત્રણ માસ માટે પા. ૭૦-૦-૦. છ માસ માટે પા. ૮૫-૦-૦. વરસ માટે પા. ૯૫-૦-૦. એકજ વખત માટે પા. ૧૪-૦-૦.

અમે સી**ઝરે**ટ, દારૂ, દવા, સીનેમા, વિગેરે**ની જહે**ર ખબર **નથી** છાપતાં તેની નાંધ લેશા.

આ પત્ર યુનીયનમાં સમસ્ત ગુજરાતી આલમ વાચે છે. રાડેશીયા, ન્યાસાલેન્ડ, ઇ. અફીકામાં પણ બહાળા પ્રમાણમાં હવે જામ છે. તુરત લખો :

Manager:

"INDIAN OPINION"

Private Bag, DURBAN, NATAL.

પિતાજીની અમુલ્ય મેટ

કનૈયાલાલ મિશ્ર "પ્રભાઠર"

પિતાજીના લાડી એકના એક હું પત્ર હતા. અમારી રિયતી મધ્યમ હતી. હું જ્યારે જ્યારે ચ્યમારી દુકાને कता त्यारे त्यारे पिताछ भने भीक्षा **માપતા.**

ॐ ६ दिवस सवारना हुं त्यां पद्घां≥या. પિતાજી ઘણા કામમાં હતાં. મે મારી રાજની આદત મૂજળ મીઠાઇની માંગણી કરી. પિતાજીએ ક્ષણ એક 🗃 મના મીઠાઇના ડખ્યા તરફ જોયુ અને મતે અરધા આનાના સિક્રકા આપ્યા. **ગ્યા સિક્કા** તે સમયે રૂપીયા જેટલા 🖈 દેખાતા. આજે તા તે જોવા પછુ નથી મળતેર પથુ આ બે પૈસાના સિક 🕃 રૂપીયાને ઘણા મળતા આવતા.

ત્રે એ સિક્ષા લઇ મીદાઇવાળાની કુકાને જઇ મીઠાઇ ખરીદી. પેલા સિકો મીઠાઇ વાળાને આપ્યા અને તેને મને ૧૫ માના અને 🖣 પૈસા પ:છા આપ્યા. 'મારા અધી આનાના सिक्कोने ते इपीये। समज्ये।

મારી વાત તેમને કહીં. મારી દ્રષ્ટીથી ડંખી હશે.

તા એમાં મારા કાંઇજ અપરાધ નકાતા, હલવાઇએ બુલ કરી 🕹 શું કરે શે મા તા મારે ભાગ્ય હતું અને ભાગ્યની સફળતાપર હું ખુશ હતે. શું અામા કર્યાય ભુલ હતી ?

અાને પણ તે દિવસ આંખ આગળ ખરાખર દેખાય છે. પિતાજી સાડા પંદર આતા હાથમાં લઇ સાવ સુપ થ⊌ ગયા હતાં અને પણા વખત સુધી એક શબ્દ પણ ન માલ્યા. તે दिवसे ते। तेमनुं आ भीन भने न्हे।तुं ગમ્યુ મારા આગ્યની વાત હું હર્ધથી કહી રજા હતા અને શાખાસીની **મારા રાખી હતી.** ત્યાં આ શું મૌન? પણ અને મને તે વખતની તેમની મંત્રાવેદનાના પુરા ખ્યાલ આવે છે. કદાચ 🔊 વિચારતા હશે કે મારે ધેર આવા બેઇમાન છાકરા જન્મ્યા

તેમના સ્વભાવ ધર્મા સાંત અને ધૈર્યવાન **હ**તા. કાેેેેેેેેે કડવા વે**પ્** એક હાથમાં મીઠાઇનું પડીકુ બીજા તેમને કહેતા મેં કદી સાંભળ્યા નથી. હાયમાં સાડા પંદર વ્યાના લઇ હું એમતે મારા હાથમાં નાણા પાછા ખુશ થતા થતા પિતાજી પાસે પદેાં ચ્યા. મુક્યા અને હું ખુશ થયા. પણ આને પિતાજીતા હાથમાં નાષ્ણા મુકી મે વિચાર્ફ છું કે મારી ખુશી ઐમતે કેની

સાથે વાતા કરી. વાતા સ્થયંમ પૂર્વક કરવામાં આવી હતી, બાવનાથી બરી હતી. મારા મનમાં ધીમે ધીમે તે ઉતરતી જતી હતી. અ'તમાં મેં કશ્ચં ''પિતાજી હું મ્યા નાચા પાછા **અ**ાપી આવું છું.''

પિતાજીએ સાથે આવવા ઇચ્છા શું કરશા 🕻 🦸 અાપી આવું છું." હું પૈસા લઇ દાહતા દુકાને પઢેન્ચિંા મીઠાઇવાળાને નાચા ઋાપ્યા. 🖻 माश्रम साथे भारी साभे लीई रहा। મતે કહે આ શાના પૈસા છે?

મેં બધી વાત કરી વધુમાં કહ્યું મારા પિતાજીએ મને શિખભાં કે માવી રીતે મા નાણા **લે**વા 🖹 મેકમાની છે. તેથી હું પાકા આપવા આવ્યા છું.

भीडाधवाला भुश यथे। मने ६री ખે પૈસાની મીડાઇનું પડીક સેટમાં આપ્યું અને કહે ''તારી ઇમાનદારી પર હું ખુશ છું ને ખેટા વ્યા મીડાઇ ખાજે.' મેં મીઠાઇનું પડીકુ પાછું આપ્યું અને કહ્યું કે પિતાજીએ કલા पहेंसाल की में ते पाछा अर्था देशत તા મારી કમાનદારીની બેટ લેવાના મને અધીકાર દાત હવે નથી. અને હું દેાડતા કરી પિતાજી પાસે પ્ઢેાંચ્ચાે.

અરધા કલાક સુધી અમતે મારી મેં ખતેલી વાત કહી. પિતાછ ખુશ થયા અને હર્ષના આવેશમાં તેમને મતે પાતાના ગાદમાં લીધા અતે હર્ષના આંમુ સાથે મને ચુમી લેતા पाताने दाये भीक्षा भवावी.

મને કહ્યું બેટા, આપણે ગરીબ છીએ, બરીબ (્યલું એ પાપ નધી. પાપ તા મેઇમાનીની ક્રમાણી છે. વ્યક્ત કરી પણ મેં કહ્યું "તમે અાં - ઇમાનદારીના ચણા, ખેકમાનીના લાદવા કરતાં ઘણા સારા, ખીજાના પૈસા પર કદી આંખ ન નાખતા મેટા! અને તેમની આંખામાંથી આસુની ધારાંચા ચાલી. 🕹 👀 પિતાજીને પત્રે લાગી **મેર ચાલ્યાે ત્રયા. પચ્ચુ તે દિવસે ઋાપેલી પિતાજીની એટ મને ખીજાના** જ નહીં પણ માતાના પૈસા તરફ પણ નજર ન કરવાનું શીખવ્યું છે. **અા ભુ**બીકાપર અધિીજીના વિચારા के वधु पार्रु अध्युतर ४४ मने भाज કાળની ભૂમીકા પર પાકુ ચધ્યુતર થયું.

> કીશારલાલ મશરૂવાળા કૃત संसार धर्भ દીપ નિર્વાષ્ટ્ર (દર્શક) છેલ્લા અબાનય

મળવાનું ઠેકાણું : આ ગ્રાપીસ Indian Opinion, Private Bag, Durban, - Natal.

શ્રીમતી તહેમી સોરાબજ રસ્તમજ

જણાવતા આનંદ થોય છે કે તેએા

નેશનલ મ્યુ^રયુઅલ લાઇફ એસાેસીએશન એાફ એાસ્ટ્રેલએ**રી**યા લીમીટેડ

સ્થાપના ૧૮૬૯ (વક્ટોરીયા એાસ્ટ્રેલીયા

ના --

પ્રતિનીધી નિમાયા છે

નેશનલ મ્યુચ્યુઅલનાે છંદગીનાે વિમા એ ખરી બાંયધરી છે.

વધુ વિગત માટે લખાે યા મળા :

૧૦૬ મેન્સરીલ્ડ રાેડ, - ડરખન.

બાેકસ ૪૭૬, **ટેલીગ્રામ—કેબલ ''સાેરા**બટેમ''

ટેલીફાેન**ઃ ૪**૭૮૮૮

EFYON

જીક ખૂબ

ચર્ચાપત્રના ખુલાસા

થી ઃઇન્ડિયનઃ ≆ાપીનીયન, · અધીપતી સા**દે**ળ

ં આપના,—તા. ૧૭-૧~૫૮ના પત્ર માં ''બાજન સમાર'બાની અંધી'' अ भयाणा देश्ण ने । अतासने ત્રશ જીદા જીદા પ્રશ્નો પૂછ્યા છે. तेने न्यावशारता भुक्षासाः नीने મુજબ કરીએ છીએ.

જીતામુના પ્રશ્ન છે કે લગ જેવા व्यान देने प्रसंत्रे शुं भित्रे। वजेरे साथे ખેસી જમી ન શકીએ ! વાર તહેવારે પણ આપણે કાઇને અને કાઇને ×મવા નાત્રીઍ ક્રીઍ. તા લગ પ્રસ'ગે સાે દાઢસાે જેટલા સમાં મિત્રાને જમાડવામાં શા વાંધા?

ल्यासुने ६५२ने। प्रश्न सुं अने छे. માં બાંઇ જાણતા જ હશે કે ક્લિયુ व्याद्धि। केवा देशमां आस क्रीने આપણાં ગુજરાતી વર્ગમાં એ પૈસાની છુટે હાવાયા આપણે ધાર્મ ધાર્મ भगीदानी लढार क्ष अभाष्युवारे। કરવા...શરૂ કર્યા છે. પોતાના અન્મત કુટું બીન ના અને અંગત મિત્રાયી અગગળ વધીને આખી ગ્રાતિના માણસા તે અને જેમની સાથે સાધારણ પશુ સંખંધ હોય તેવાએને આમંત્રહ્યુ આપી પાંચસાયી હત્તર માણુસાને જમાડતા થઇ ગયા અને પછી તા रियतिवाणा अने रियति वभरना णधा ल એ पदित्ये न्यमध्यवारा करता યઇ ગયા. લગ્ન જેવા આનંદના પ્રસંત્રે અંત્રત કુટું બીજના અને અંગત મિત્રાની સાથે સાદુ બાજન «भवा सामे परिषदना कार्यकतौथाने વાંધા નથી જોકે તેમાં બને તેટ<u>લ</u> ટું કાવાય 🖻 જ ઇચ્છવા જોગ છે. જીતામુ સારી રીતે સમજ શકરો 🥻 પરિષદના હેતુ માટા બાજન-સમાર બા અટકાવી જનતાનું વૈક્રશતું ધન અટ-કાવવાના છે. જાહેર ભાજન સમાર ભા માં માત્ર ધન જ વેડફાય 🐌 🔊 મ નથી પણ ઍથી માટી તુકસાની થાય છે. જમાડનારની શક્તિ અને સમયતા ધહા દુવ્યંય થાય છે, અતે भेषी रीते इलववाने। भानंदने। प्रसंभ अभाऽनारने भाटे ते। ते। છે એવું દેમેશા જોવામાં આવે છે. લગ પ્રસંત્ર પૂરા થયા ખાદ મુખ્ય લાબજ થાય એ દેખીલું છે. વળા

નિશ્વિત કાતી નથી. રસાઇ ઘટી પડે એ બીક ઘણીન વધારે રસોઇ તમ્યાર કરવામાં આવે છે. જેમાંની પુષ્કળ વધી પડે છે અને લગડી જાય છે. વળા આપણે ઐવાને જમાડીએ છી કે જેમને જમવાથી સંતાવ કે વ્યાન દ થતા નથી કારણ કે એનાથી साइ तेजा पेताने धेर दंभेशा अ ભાતા ક્રાય છે અને તેથી બાણામાં **ધ**ણા એઠવાડ પડતા <u>મુ</u>કાય છે. તેા પછી એવાને શામાટ ન નમાડવા 🥻 केमनी भूभ भटे, तेमने आनंह धाय अने तेजा अंतरना आशीर्वोह आपे. **अभा**उनार व्यने अभनारने न्यतने। भानंद न भावते। है।य ते। જીવા જમણવારા કરવાની શી જરૂર 🕏 ? વળી સ્માવા જમણવારા માટે कांगे हेणाहेणीयी ल यता लेवामां ચ્યાવે *છે.* સમાજમાં રિયતિપાત્ર ક્રુંડુંએા બહુ્જુ≪ હેાય છે. ખીજા મધાં તેર માંડ માંડ પાતાના સ'સાર નબાવે છે. જીવનબર મહેનત મજુરી क्रीने भेणवेसु धन क्रोड़ दिवस में।टाप्ट **બતાવવાની દાંશમાં ખેંગાઇને વાપ**રી કાંદર્લું અને દેવું કરી જીંદગીબર **અાર્થીક તંગી, બેામવવી એમાં કર્યું** ડહાપણ છે? આવા માણુસા પાતાના બાળ)ાને સારૂં શિક્ષણ પણ આપી શકતા નથી.

જીવાસ માટા પ્રમાણમાં થતાં જમણુવારા પાકળતા ખાટા ખર્ચ બાંધ થવા જોઇએ એ મતના છે એ જાણી અમને ખુખ આનંદ થાય છે. છતાં એ જણાવવાની જરૂર છે 🦫 ≈માવા પ્રસ**ં**ગે પ**ણ પેાતાના ખાસ** અંગત કુટું બીજના અને ખાસ અંગત भित्रा हेटबा है। ए यह में व्यक्तिना સંખંધ ઉપર છે. માટે જેમના એવા સંખંધ વિશાળ હેાય તેમણે બરીએાને ખાતર સંયમ જાળવવા જરૂરી છે कारण्के मनुष्य नक्ष करनाई प्राणी છે. **હરખુ**નું જોઇ સાળર ઝાડીમાં દાહવા મયું તે। તે એરવાઇ પહયું તેલું ન ખતે એ પરિષદના ડરાવના હેતુ છે. અંગત સમારતેહીએ અને ખાસ

भित्राने इंडिप्ती भे। इसवामां वांधे। ના હોઇ શકે. પરિષદના કરાવ નંખર ખે (મ)માં એના હલ્લેખ કરેલા છે જ માખુસા યાક્રીને 'લાયપાય થઇ જાય પથુ છેલા કેટલાક વર્ષીથી એવા છે. એવા આનંદને જતા કરવામાં અનુભવ થતા જાય છે કે કે કાંત્રી જેને માકલવામાં આવે છે તે બાઇ કંક્રોત્રી

વ્યાવહારીક સંભાષ પર્ણાત હાય. લિનાંતિ છે. યાય છે. આશીર્વોદ આપી શકતા હૃદયનું મેળા જેવા પ્રસ'મ થઇ જાય છે. ધાર્મીક થશે ઐવી આશા રાખીએ 너희. ક્રિયાની ગંભીરતા જળવાતી નથી, 🖰 **અ**ા ખધું તે**ા આ દેશમાં આપ**ણે માટે ે શાભા રૂપ લાગત નથી.

શ્રીમ તાેના નાષ્ટાના સદઉપયાેગ

છેલો પ્રશ્ન સુંદર છે. ખરચ ખચાવી નગદ નાષ્ટ્રા શ્રીમ'તા ખચાવીને શું કરશી શું તેઓ તેના ઉપયોગ સામાછક કાર્ય(માં કરશે ?

શ્રીમ'તા ખેંદા ખર્ચી ખંધ કરી નાંધા સામાજક કાર્યીમાં વાપરતા થક જાય 🖻 તેમના પાતાના માટે અને સમાજને માટે કરવાશકારી છે. પરિષદના હેરાવ નંબર ૭ 🏞 માટે કરવામાં આવ્યા છે. એક માટું ધર્મીદા દ્રસ્ટ બનાવી વ્યારાગ્ય ગૃહેા છાત્રાલયા, અનાયાશ્રમા, શિષ્યવૃત્તિઓ વગેરે રથાપવાના કાર્યમાં ખાટા ખરચામાંથી બચાવેલું ધન સીડાઇ વાપરતા થઇ જાય એ ખુખ જ અકરી છે. આ ટ્રસ્ટ અને તેના ઉદેશા અને નિયમેા સહિત **ખ**ને એટલું **જ**લ્દી રયાપી દેવાની ઘણી જરૂર 🕏 🖨 જીત્રાસુના સવાલયી સાખીત થાય છે. જો હીંદુ ચેરીટી ટ્રેસ્ટ સ્થપાયું હોત ते। तेमां पण सारी रहम मणत आ ઉપરથી નોઇ શકાય છે કે ઢોંદુ કામ भा2 क्री अवु • यवश्यित भां हुं हुं । દ્રાય એ ઇચ્છવા જોગ છે. પરિષદના કાર્યં કતોએ એ માટે પથા ગંબીર वियार करी रका छे.

માંધી ખાપુના શબ્દામાં કહીએ તે "धर्मविधि आहरवाने माटे नेट्स भर्य **४१**वुं अनिवार्य है।य तेट<u>सं</u>स्ट કરવું જોઇએ અને ખર્ચ તે ધન પૈરાપકારમાં વાપરલું જોઇએ 🤰 જેથા કંગાનાનું અને ધનિકાનું ખંતેનું અહ भाय गरीय स्माबुं काम^क करे ते। तेने લાભ થાય પથ્યુ તે સમાન્યમાં દાખલે ન ખેસાઢી શકે. તવંગર ગરીખની રીતે રહીને જ સૌને દાખલા મેસાડી શકે. ગીતાજી કહે છે કે શ્રેષ્ઠને 🗸

અથવા તેની સાથે, કાંઇ પણ, જાતના લગ વિષયક પ્રશ્નો સૌકાઇને વાંચવા

કાઇ સંસ્થા કે મંડળ પાસે હસભ્યોના 🧠 ઉપરના (વિસ્તૃત લખાજુથી છત્ત્રાસુ સરનામાનું લીસ્ટ દ્વાય તે મેળવી તે ને સંતાય થશે. એ બાઇ જનસેવાના આધારે કેકાત્રી લખાયે જાય છે. આપણા કાર્યમાં જે રસ ધરાવે છે તે તૈમાય વળા કંકાત્રીમાં લખાય છે કે માટે તેમને અભિનંદન. વ્યક્તિના સહકુકું ખ પરિવાર મિત્રમંડળ સહિત વ્યાનંદ અને સુખે કરતાં સમષ્ટિના પધારવું. આતુ પરિશામ 🍽 માવે આનંદ અને સુખ હજાર *દરજને* છે કે કરેલી સગવંડ ટુંકી પડે છે. ચંદિયાતા છે. એના ખ્યાલ રાખી લસ્યુને જ્યાં ત્યાં ઉભા રહી તાપ આપણે સૌ કામ કરીશું તા આપણી તડકા ખમના પડે છે. વ્યવસ્થા ઉત્રતિ અને પ્રગતિ થયા વિના રહેશ જળવાતી નથી. આવનારા દેરાન નંહિ. પરિષદના દરાવા એ જનતાના પ્રતિર્ભીલ છે. अरबैठ નથી પ્રેસ'ગ ધાર્મીક **હે**ાવા હતાં ગખાના તેને સુરત રીતે વળગી **રહેવા** કઢિબ**દ**

> શ્રી દ્રાં. સા. હીંદુ પરિષદના અધિકારી 🖣 ા.

(આ લેખમાં ચર્ચાને સ્થાન નથી છતાં કામ ચર્ચા કરવા , મેર્ચક તા તે આવકારવામાં આવશે. ખાપુજીના લગ્ન विषयः वियाराना न्या, क्षेणमां, 🎝 8લ્લેખ કરવામાં આવ્યા છે તે લેખા રમાવતાં **ઋંકમાં ઓપશુ.—ત'**ત્રી.)

-o-

.લગ્ન

ન્ત્રેઢાનીસમર્ગના કુચેદનિવાસી ગાયાળભાઇ જગાબાઇના પુત્ર રચુછાક ભાઇના લગ્ન મારક સિસાદા નિવાસી મકનભાઈ ગાવીંદભાઈની પુત્રી રતનનેન સાથે, રવીવાર તા. ૨૬-૧-૫૮ના.. રાજ પાટીદાર દેાલમાં ઉમિયારા કર જોખાકરના હરતે થયા છે. **ઝા** પ્રસંગ ખેને પક્ષ તરફથી જુદી જુદી સ'રથાં એને દાન આપવાર્ગા, આવ્યા

-0-તા. ૨૬-૧-૫૮ રવીવારના દિવસે મેલર મારાર વ્યવસ' વાળા શ્રી મારાર ભાઇ દુર્શ^{*}ભભાઇ લાખછુપેાર નિવાસી ની પુત્રી ચિ. રક્ષમણીબેનના શુભ લગ્ર દેમામ નિવાસી રવ. નરસીંહબાઇ છીયાભાષ્ઠ મીસ્ત્રીના પુત્રી ચિ. હર-ગાર્વીદભાઇ સાથે વાઇનવ્યર્ગ મુકામે થયાં હતો. વર કન્યાને અનેક શુભાશીરાા **મા**પવામાં આવી હતી અને . શુબ. **અવસરે અનેક સંસ્થાએ** તે દાન કરવામાં સ્માવ્યું હતું.

પ્રજાસત્તાક દિન ઉત્સવ (જોલાનીસ**ળગ**ે)

-0-

ંશ્રી ટ્રાંસવાલ હીંદુ સેવા સમાજના व्याशरा देश्य प्रकासत्ताः हिन हित्सन સભા ગાંધી દેશલમાં રવિવાર તા-રક-૧-૫૮ના સાંજના ૭-૩૦ વાત્રે શ્રી ઝીચામાક વેલજી પારેખના પ્રમુખ પણા હૈઠળ મળી હતી. આ સબામાં भार्ध अदेने। वे सारी दालरी आपी સદુ અનુસરે.'' આ વિષે પુજ્ય હતી. પ્રમુખથી તરફથી પ્રજાસત્તતાક બાપુજીના વિસ્તૃત વિચારા **ભ**થ્યુવા દિનતું મહત્વ સારી રીતે સમજાવવા અને સમજવા માટે તેમના ''ત્યામ્યૂર્તી માં આવ્યું હતું. શ્રી બીખાબાધ જમધ્યુવારામાં જમનારની સ'ખ્યા માકલનારને ઓળખતા પથુ ન દ્વાય અને ખીજા લેખા," એ પુરતકમાં માસ્તર, છોડુબાઇ ગાર્વોદજી, ક્રુવર્જી

ભાઇ ટવેરીમા, ડા. લક્ષ્મીયંદ્ર શાદુ અતે મમનવાલ અગુઆઇએ આરત भने तेमना नेताओ **६५२ आ**रा પ્રવચના કર્યો હતાં. આ સભામાં નીચે મુજબના દરાવ પસાર કરવામાં આવ્યા હતા.

પંબારત પ્રજાસત્તાકની સ્થાપનાના **અ**ા ૯માં વાર્ષીક દિને શ્રી **ગાં**ધી **હે**ાલ માં મળેલી થી. દ્રાંસવાલ હીંદુ સેવા સમાજની આ જહેર સભા માતૃબૂમી ने वंदना करे छे. भातृभूभिना पिता મહાત્મા ગાંધી અને બીજા નેતાએ। તેમન લાખા હીંદા આઇ બહેના એ એએ! સ્વતંત્રતા માટે ભાગ અાપ્યા છે તે માટે મર્વલે છે અને તેઓને ધન્ય વાદ ઋપે છે. આ સભા પરમાતમા ने प्रार्थना करे छे हे भारतने दिवसे દિવસે આખાદ ખનાવા અને શાંતીના भार्भ भारतर्भाक निक पथ आभी દુનીયામાં ફેલાવા.''

અંતમાં શ્રી ઇશ્વરલાલ મહારાજે મન્દ્રના ગાયાં હતાં તેમન્દ્ર શિલ્મા ખતાવવામાં આવી હતી.

સાભાર સ્વીકાર

મણીએન ચાવડા ३५ (शाणा) પા. **૨**−૨-•

મણીબેન ચાવડા 🗸 એા. પા. ૧-૧-•

ભી**ખામા**ઇ લલ્લુભાઇ **ઇ.** લ.

¥ा. २∸२-० બીખાબાઇ નરસીબાઇ મીઓ

જો' બર્મ પ!. **૨**–૨−•

ગાપાલભાક જગાબાધ જો'ખમ पा. २-२-•

भक्त गावन को'भर्भ પા. **૨**–૨∸• મારારભાષ્ટ્ર દુલ્લભ

જો'બમ

મરણ

પ્રસ્ટ લંડનના શ્રી બીખાબાઇ લલ્લ ભાષ્ઠ ગાપારનાં વચાહદ માતુષ્ઠી નંદ-शरमेनतुं ७० वर्धनी वये तेमनां वतन ઘેજ ખીડમાં તા. ૯-૧-૫૮ના રાજે અવસાન થયું છે. સ્વર્ગરથના

ખાત્માની શાંતી અર્થે અત્રે શાંતીયન અને સામુહિક ઇશ્વર પ્રાર્થનાની યોજ ના થઇ હતી. આ શાક પ્રસંગ મિત્રાએ ખતાવેલી દિલસાજી માટે શ્રી બીખાબાઇ અને તેમનું સમગ્ર કુટુંબ સૌતા હાર્દીક આભાર માતે છે.

વિધ વર્તમાન

માણસના કાનના સંશોધન માટે જળચરનાે ઉપયાગ

અમેરીકાની મીશાયન યુનીવર્સીટીની મેડીકલ રકલમાં અંદરના કોનના રોગા **વીરો સ**ંશોધન કરવા માટે લેમ્પ્રી નામના દરિયાઇ જળચરના જિપયાગ થશે.

લેમ્પ્રી ખીજી માઇનીએકને મારી નાખનારૂં પ્રાણી છે, એના માંતરીક કાન સાવ પુરાણા પ્રકારના છે અને માનવીના આંતરીક કાનથી તદ્દન જીદી જાતના છે. પણ તેના અતિરિક કાનના કાયા માણસની જેવા જ છે. મેમ્પ્રીના માટા લાભ એ છે 🧎 તેના આંતરીક કાન સુધી સરળતાયી પહેાંચી શકાય છે. બીજાં નધા પ્રાથીએ! અને મનુષ્યાના આંતરિક કાનની આસ પાસ ખાપરીનાં હાડકાનું રક્ષણ ઢાય છे नेटसे तेने। अस्यास इरवे। अस्रेस

વીભીન્ન ભાષામાં પ્રકટ

થનારૂ ગાંધી સાહિત્ય

એશીયા, धुराप, अमेरीकानी प्रल મા વચ્ચે સમજાતીની સાકળ રૂપે વ્યનતા મહાતમા ગાધીનાં લખાવાના સંગ્રહ તર્ધયાર કરવાનું શુનેરકાએ પા. ર−ર–∙. ભારતને કહ્યું છે.

सुनेरहाना ओह भावशान हास्बी ખાતે બતાવ્યું કે આ સંગ્રહના મુખ્ય તંત્રી થવા ડેા. રાધાકૃષ્ણન કૃષ્ણસ થયા છે. આ વર્ષના અ'તમાં તઇયાર યનાર આ સંગ્રહ ઇંગ્લીશ, ફ્રેન્ચ, રશીયન અને રપેનીશ એમ ચાર ભાષાઓમાં પ્રકટ થશે. વીબીન્ન પ્રજા 🗃। વચ્ચે સમજીતીનું વાતાવરણ ફેલાવનાના હેતુયી આ સંગ્રહ તઇયાર યઇ રજા છે.

એમએ જથાવ્યું કે યુનેરકાના મે वर्षना आर्थक्रम संनेधि सारत सरकार સાથે સમૃજીતી મુખ ગઈ છે.

રશીયાના ઇન્કાર

રૂશે અવકારામાં ૧૮૦ માઇલ સુધી જીવંત માનવસહતું રાકેટ માકલ્યું છે તેવી ખબરાને સમર્થન અપાસં નથી.

સાવીયેટ એક્રેડેમાં 🖹 🧸 સાયન્ટીઝ ના એક માવડીએ આ ખબર સાંભળતાં અદ€ારય કરતાં કહ્યું કે આ ખખર સાચી હોત તા રૂશી પત્રા અને રેડીયા એ એના જરૂર ઉલ્લેખ કર્યા હોત. માં મારકા ખાતે એક શક્ય મતાવાક માં ખતાવાય છે.

६ती तेमां भानवना व्यवहासभेमन સંખંધતું કરપના બેંધું ઉરૂષબર થતા-વામું હતું તે પરથી વિદેશી ખખર पत्रीक्याके का तत हुन म्यु कात्रे छे। ''ગુજરાતીઓ" વિષે

બીજાનાે મત

રાજકાટમાં કેળવણી સંમેલનના પ્રમુખસ્થાનેથી માલતાં શ્રી બળવ તરાય મહેતાએ કહેલું કે હું ખડકવદાલાની લશ્કરી શાળામાં મમેાં હતા. તપાસ કરતાં જાણવા મળ્યું કે, ત્યાં ગધા રાજ્યના લાકા હતા. પરંતુ એક પથ "ગુજરાતી" નઢાતા.

આ બાબતમાં ચંચી કરી તા મને હસતાં હસતાં કહેવામાં આવ્યું કે ગુજરાતીઓ તાં વેપાર, ઉદ્યોગ કરી શ્રીમંત થવામાં માને છે, તેમની શ્રીમ'તાઇ ચાલુ રાખવા અમેા બધા તાલીમ લઇએ છીએ, પછી એમણે શા માટે આવવું જોઇએ? '

દેશની કેટલીયે મહત્વની મખ્યસ્થ સંસ્થાચ્યા પ્રયામ શાળાએ, સંશોધન શાળા માં, 'ગુજરાતી' મળવા મુશેલ' હાય છે. આમ જીએા, તા દુનીયાના हरे हे भुद्धे तमने 'शुलराती' भणरी, पश्च ते वेपार भीषामां पडेले। हो। के છે. બીજાં જ્ઞાન મેળવવાની તેને પડી नथी तेवी छाप देशना अन्य क्षेत्रोने છે. આ છાપ આપણે બુંસવી નોઇએ.

—અયા વર્ષ ના જન્યુઆરીથી એાગસ્ટ[ા] સુધીમાં ભારતીય પ્રીક્માં 🖹 સીતેર લાખ રૂપીયા વિદેશી દુંડીયામણુ પ્રાપ્ત કર્યું છે ભારતીય ચીત્રા કરાન, યાયલેન્ડ, ચીન, ઇછટ, દ્રાન્સ, અમે-વસ્તુત : અવકાશગમન સંભધે તાજેતર - રીકા, રશીયા, સીલાેન અને પાકારતાન

કચે ત્રાજવે તાેળી શું?

જે આપર્લ્લ સમગ્ર જીવન પૈસાના કાંટે તેાળાંક રહ્યું છે. તેમાં & ટકે તા ટકલું નહિતર ગયું જાણજો. માનવના ઉગ્ન્ય જીવન તું મ્યારીતે મુલ્ય થાય ? પૈસા એ મ્યાખરે તા મનુષ્યે પેદા કરેલા છે, પથા તે જ તેને ખાઇ જાય છે.

એક દિવસ એક માળુસ નદાં ગ નહાવા ગયા. ત્યાં તેણે કાંઇક ત્રણાતું જોયું. તે ધળ કરતા કુદી પડયા. અર્ધો કલાક પાણીમાં મધ્યા અને છેવટ તે બહાર આવ્યા. બહાર આવ્યા ત્યારે જોયું તેં ગામના છાકરા તથાયા હતા.

પૈસાના કાંટે તાળનાર વિચારશે અને અાઠ કલાક રાજના મે રૂપિયા મળે છે તા તેએ અધી કલાક ભરાભર મહેનત કરી છે માટે તેને મે આના આપા. આ રીતે ત્યાય તાળાય અને અગની કોંગત યાય !

માનવના જીવનની કોંમત ન થાય પેલા મામ્યુસની મહેનતને આપણે પૈસામાં ન માપીએ. અને તેા લાખ ફપિયા ખર્ચે ન મહા તેવા છવ ઉત્રાયો છે. તેની શકતની પ્રશંસા થાય અને તેની અકિતની ક્રદર સમાજ કરે. ૐટલું જ થાર્ય. આપણે આપણા જીવનને પૈસાને ત્રાજવે ન તાળાયે.

—રવીશાંકર મહારાજ.

માસ્ટર શ્રધસ (ત્રા.) લીમીટેડ

નત નતનાં નાયલન, રેશમી તેમજ સુતરાઉ કાપડ, સ્ત્રીઓ ભાળકા અને પુરૂષા માટે શ્વત્તમ નતના વલન જસી, પુલાવર, કારડાગન્સ અને અસ્થાઓ માટે—લુટીક, બીબ્સ, બ્લેન્કેટ્સ, શાહ્સ; નેપુકાન્સ વિગેરે.

> દરેક જાતના માલ માટે તપાસ કરવા ભવામણ. 33 वेस्थ स्थ्रीरं, જોહાનીસબર્ગ.

ફેાન : ૩૪-૧૩**૪**૯

બાકસ ૧૫૪૯.

માથે બાંધવાની રીબન અને વેણીએા

મખમલ, સાદીન, દાર્રેદા સીક્કની, રીળન અનેક રંગ, દીઝાઇન અને સાઈઝમાં મળશે, લગ્ન મ'ડપ અને માટર શાસુગારવા જથ્થા ખ'ધ મળી શકશે.

કળન માટે મખમલ, અને રેસમ તથા ફેલ્ટની ટાપીઓ કોફાયત ભાવે ખનાવી આપવામાં આપશે.

અ'બેાડે ળાંધવા મખમલ, રેસમ, કાેટન વિગેરેના કુલાેના ર'ગ ર'ગના વેણાઓ અને અનેક પ્રકારના હોચસ' મળશે. '

માળરા હેટ્સ (પ્રા.) લી. હકાણ : લેડીઝ એન્ડ ચીલ્ડરન હેટ મેન્યુરેક્ચરર,

પહેલે માળે, ફાન : ૨**૨**૦૩૮૫ બાકસ ૧૦૮૫૭. भारदेश मेन्सन्स

33 વેસ્ટ **સ્ટ્રીટ, — જોહાનીસ**ખગ^c.

લખ પ્રશ્વંત્રા માટે

અમને મળા.

ा सुरती कामखूना अमे रपेश्यलीस्ट छी छो.

જા કેપીકનની અ'ગત દેખરેખ નાચ યુનોયનના અને રાડેસીયાના કાર્ક પથ બાગમાં તમારે મુકામે આની રસાઈ કરવાના અમે કન્ટ્રાક્ક વર્ધશું.

કેપીટન્સ બાલ્કની હાેટેલ

(ધી કાન'ર મીઠાઈ હાઉસ)

ગ્રે અને વિક્ટોરીયા સ્દ્રીટના ખુ**લાપર – ઠરળ**ન.' ફ્રાન ન'બર ૧૩૪૧૪ ટેલીયામ: KAPITAN.

તાજું ઉમદા કુરૂટ

આંબા અલધ, લીલી અળદ, રતાળ અને સુરણની ગાસમ થાલુ છે. આદુ શી ૧–૩ રતલ, લસણ શી. ૧–૬ રતલ. પાયઢ ન'બર ૧ શી. ૧૦, ન'બર ૨ શી. ૮ ૧૦૦.

કપુરી અને ચેવલી પાન ખના લાવ, પાસ્ટેજ જાદું. ખાસ્કાર ગોલ શી. ૧૦-૧ લાંબી અને સ્ક્રેય ખાસ્કાર થી. ૧૧-૧ ડઝન.

રાઢસીયા, ત્યાસાલેન્ડ અને ભેલછયન કોંગાના ઓરડરા લપર પુરર્દ ધ્યાન આપી શર્દ પણ વસ્તુ પરમીટ કઢાવી માક્સશું.

All prices subject to Market fluctuations.

A. KADER & Co., (PTY) LTD.

WHOLESALE FRUIT MERCHANTS P. O. Box 251. DURBAN.

ધીરૂબાઈ પી. નાયક

ગુક્કીપર, મુસાફરી, વીમાનાં અને જનસ્ત્ર એજન્દ

હીંદુસ્તાન અગર દુનીયાના કાઈ પણ ભાગની હવાઈ દરિયાઈ અગર જમીન માગે મુસાફરી કરવા પેર 8ાકો અમારી મારફતે છકીંગ કરો.

છ'દબી, આગ, ગારી, દુલ્લઢ, ભારતમાત, પ્રેટમ્લાસ, વિગેરના વીમાં અમે હતરાવા આપીએ ક્રોએ.

ઈન્ક્રમટેક્સ, પરસનલ ટેક્સ, હિસાબના ચાપડા લખાવના રેનન્યુ ક્લીયરન્સ સર્ટીક્ષેકેટ કે વેપારના લાયસેન્સો. 'પાસપાર' તેમજ ઈમીધેશનને લગ્નલી બાલતામાં કંઈ પણ ફી લીધા વિના અમે મકૃત સલાહ આપીએ ક્લેએ.

ત્રેશનલ સ્યુષ્યુત્ર્મલ લાઇફ એસોસીએશન એાફ સારદ્રલીયા અને ધાક શાલર ઇનરયુરન્સ કંપના લીમોટેડના પ્રતિનિધિ.

Phone: 33-9033. 26 Barkly Arcade, Cor. 38, Market & Diagonal St., J'BURG.

ફરનીચર! ફરનીચર!! ફરનીચર!!!

બેડરૂમ શુદ, હાઇનીંગરૂમ શુદ, વેહિંશેખ, હરેસીંબ મેસ્ટ, સાઈદ બાહ' એાફોસ ડેસ્ટ, છુક કેસ, ટેખલ, તદન કોરૂપ્યત ભાગે ખરીદી શકેશા. અતે પ્રમારી લાભ ક્ષેત્રા સુકશા નહિ.

—બાેક્સ, ટેબલ અને કીચન હરેસર—

જે હમારી દેખરેખ નીચે તર્કયાર થાય છે. તેના સ્ટાક હમેશાં તર્ક-યાર રહે છે. માત્ર રાકદા લાવાના પ્રાઈસ શીસ્ટ મંત્રાવા અને નેપાર આગલ વધારા.

L. MISTRY

51 BREE STREET, BURGERSDORP, J'BURG. PHONE 33-4691. BOX 2526.

હીંદની માટામાં માટી વિમાની કમ્પની તમારી સેવામાં

—ધી —

ન્યુ ઇન્ડીયા ઇન્સ્યુરન્સ

કંપની લીમીટેડ

સાઉથ આફ્રિકાના એકજ મુખ્ય પ્રતિનિધિ રસ્તમજ જાલભાઇ રસ્તમજ ૧૪૦ કવીન સ્ટ્રીટ, ડરપ્યન – નાટાલ.

सेवा अने निर्भाषता

માટે અમને મળા.

ખધી જાતના વિમાએ અમે ઉતારીએ છીએ.

પી. એા. બાેકસ ૧૬૧૦. રેસીડેન્સ : ૧૧૧ ઇલેવન્ય એવત્યુ, ડરબન.

ઠેલીફેાન્સઃ ઐાફીસઃ ૨૫૮૪૫ રેસીડેન્સઃ ૩૬૪૧૩.